



# Kirkeler Nachrichten

Amtliches Bekanntmachungsblatt der Gemeinde Kirkel mit ihren Ortsteilen

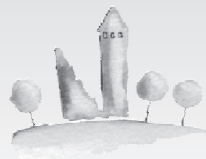
Altstadt



Erholungsort

Wo es Rittern einst gefiel

Kirkel-Neuhäusel



Limbach



Die „Kirkeler Nachrichten - Amtliches Bekanntmachungsblatt der Gemeinde Kirkel“ erscheinen jeden Freitag und werden allen Haushaltungen unentgeltlich zugestellt. Einzelbezug durch den Verlag gegen Berechnung der Selbstkosten. Herausgeber und verantwortlich für den amtlichen Teil: der Bürgermeister der Gemeinde Kirkel, 66459 Kirkel, Telefon (0 68 41) 80 98-0. Verantwortlich für den nichtamtlichen und Anzeigenteil: Nina Vollmar, Dipl.-Ing. (FH). Satz und Druck: Druck + Verlag Berthold Faber GmbH, Otto-Walle-Strasse 10, 66399 Mandelbachtal, Telefon (0 68 03) 4 04, Telefax 34 25, Internet: www.verlag-faber.de.



verlag-faber.de

35. JAHRGANG

Freitag, 3. Mai 2019

NUMMER 18

## FEUERWEHRFEST KIRKEL 2019

WANN?

Freitag, 10.05.2019

Beginn: 18:00 Uhr

Abendessen • Weinstand • Cocktailbar • Live-Musik

Samstag, 11.05.2019

Beginn: 17:00 Uhr

Abendessen • Weinstand • Cocktailbar • Live-Musik

Sonntag, 12.05.2019

Beginn: 11:00 Uhr

Frühstücken • Mittagessen • Weinstand •  
Kaffee & Kuchen • Abendessen • Festausklang

Wo?

Rund ums Feuerwehrhaus

Eisenbahnstraße 15, 66459 Kirkel



MEP-live



### MUTTERTAG

#### ESSENSANGEBOT

Flammkuchen  
1/2 Hähnchen  
Spießbraten  
Schlachtplatte  
Leberknödel  
Wellfleisch  
Rostwurst  
Currywurst  
Pommes  
Wurstsalat  
Salatteller  
Erbsensuppe  
KICHERERBSEN-CURRY  
MIT REIS (veget.)

#### JUGENDFEUERWEHR

Sonntags:  
Crêpes-Stand  
Spiel & Spaß für die  
Kids

#### EINTRITT FREI!

Wir freuen uns auf  
Ihren Besuch!

### ACHTUNG!

## Änderung des zeitlichen Ablaufs der LfS-Straßenbaumaßnahme „L 119/L 222/L 114“

Näheres unter „Verwaltung informiert“

## Kunststall Zum 110. Geburtstag Arbeiten von Willi Spies

zur Eröffnung am 5.5.2019, um 11.00 Uhr  
laden wir Sie und Ihre Freunde herzlich ein

Begrüßung: Frank John, Bürgermeister der Gemeinde Kirkel  
Einführende Worte: Heinz Weinkauf

Musikalische Umrahmung mit anschließendem Konzert

„Chris & Albert“

Eintritt frei!

Näheres im Innenteil

Galerie Kunststall, Turmstrasse 3, Kirkel/Altstadt [www.kunststall.de](http://www.kunststall.de)



VHS Kirkel:

Vortrag im Feuerwehrhaus in Altstadt

*Das Deutsche Erbrecht – Ein Buch mit sieben  
Siegel?*

Vortrag der Rechtsanwälte Fries und Herrmann

Montag, 06. Mai, 19.00 Uhr, Feuerwehrschulungsraum in Altstadt.

Der Eintritt zur Veranstaltung ist frei!

Näheres: Aus der Gemeinde

Der SPD-Gemeindeverband Kirkel lädt ein zum  
„Politischen Dämmerchen“

Am 04.05.2019 ab 16.30 Uhr auf dem Messeplatz  
am Feuerwehrgerätehaus in Altstadt (Am Dorfplatz 4)

Näheres siehe unter „den Ortsteilen“



Vor der  
Steinzeit  
war schon  
„Holz-Zeit“

Von der  
historischen Nutzung  
des Kirkeler Walds und unserer Wälder  
mit Dr. Helmut Wolf  
Fachdienstleiter Forstverwaltung Blieskastel

**FREITAG, 10. Mai, 18 Uhr**

Pfälzerwald-Verein Kirkel  
Pfälzerwaldhaus, Kirkel-Neuhäusel am Turnplatz  
samstags und sonntags geöffnet

Heimat- und Verkehrsverein Kirkel e. V.  
Einladung zur Vernissage „Schaffen wie die Brunnenputzer:  
Ausgrabung im Kirkeler Burgbrunnen“

Mittwoch, 8. Mai 2019, um 16.30 Uhr,  
im Heimat- und Burgmuseum, am Fuße der Kirkeler Burg.

## Rufbereitschaft



... der Gemeindewerke Kirkel GmbH

Telefon 0 68 21 / 200-426 • Fax 0 68 21 / 200-300

(bitte nur bei Störungen der Strom-, Gas- und Trinkwasserversorgung anrufen)

## Wichtige Rufnummern



<b>NOTRUF</b>		
Feuerwehr, Rettungsdienst, Notarzt .....	1 1 2	
Polizei .....	1 1 0	
<b>POLIZEI</b>		
Polizeiinspektion Homburg .....	06841/1060	
Polizeiposten Kirkel, Hauptstr. 12, OT Limbach (Mo., 10.00-12.00 Uhr, Do., 14.00-17.00 Uhr) .....	06841/81427	
<b>FEUERWEHR</b>		
Feuerwehr Kirkel - Wehrführer Gunther Klein .....	06841/81510	
Integrierte Leitstelle .....	0681/3946130	
<b>NATURSCHUTZBEAUFTRAGTE</b>		
Altstadt - Amt zurzeit nicht besetzt		
Kirkel-Neuhäusel - H. Schwartz, Tel. 0176/24686266 o. ....	06849/9929599	
Limbach - Patric Heintz, Dunzweilerstr. 77, Waldmohr ...	0151/14371750	
<b>FORSTREVIER Kirkel .....</b>		0175/2200839
<b>ÄRZTE</b>		
Hermann Forster, FA Allgemeinmedizin, Kirkel-Neuhäusel, Goethestraße 4a .....	06849/515	
Dres. med. Kl. P., St. Kirch, Kirkel-Neuhäusel, Wielandstr. 27 .....	06849/484	
Dr. medic (R) Delia Pop, In den Stockgärten 10 .....	06841/80020	
Dr. med. Klink, Limbach, Talstraße 2 .....	06841/89242	
Dr. med. Zimper, Altstadt, Lappentascher Str. 3 .....	06841/8274	
Dr. med. Teja, Limbach, Ludwigsthaler Str. 5 .....	06841/81575	
<b>ZAHNÄRZTE</b>		
ZÄ Magnus Blass, Kirkel-Neuh., Kaiserstraße 93 .....	06849/270	
Dr. H. Lehmann/O. Happel, Limbach, Bahnhofstr. 8 .....	06841/80222	
ZÄ Claudia Lang, Limbach, Hauptstr. 67 .....	06841/8222	
Dr. Georg Feld, Kirkel-Neuhäusel, Goethestr. 26 .....	06849/91101	
<b>TIERÄRZTE</b>		
Dr. Götz, Limbach, Im Teich 1 .....	06841/89396	
Nicole Walter, Am Tannenwald 4 .....	06849/991606	
<b>APOTHEKEN</b>		
Bliess-Apotheke, Limbach, Bahnhofstraße 17 .....	06841/80635	
Burg-Apotheke, Kirkel-Neuh., Goethestraße 4a .....	06849/220	
<b>Krankpflege und Mobile Soziale Dienste</b>		
Okum. Sozialstation Homburg-Kirkel gGmbH, Richard-Wagner-Str. 102 .....	06841/61660	
<b>ASB-TAGESPFLEGE</b> , Wielandstraße 10 .....	0160/92080666	
<b>BEHINDERTENBEAUFTRAGTER</b> Georg Suchanek .....	0173/2993774	
<b>SENIORENBEAUFTRAGTER</b> Hans Peter Schmitt .....	06849/714	
<b>PFLEGESTÜTZPUNKT</b> im Saarpfalz-Kreis .....	06841/1048025	
<b>SCHULEN</b>		
Grundschule Kirkel-Neuhäusel .....	06849/325	
Grundschule Limbach .....	06841/80583	
Gemeinschaftsschule Kirkel .....	06841/980040	
<b>KINDERGÄRTEN-/TAGESSTÄTTEN</b>		
Prot. Kindertagesstätte „Himmelsgarten“ Altstadt .....	06841/80099	
Prot. Kindertagesstätte Kirkel-Neuhäusel .....	06849/6116	
Kath. Kindertagesstätte „St. Joseph“ Kirkel-Neuhäusel ...	06849/1231	
Prot. Kindertagesstätte Limbach .....	06841/80788	
Kath. Kindertagesstätte Limbach .....	06841/982888	
<b>KIRCHLICHE EINRICHTUNGEN</b>		
Ev. Kirchengemeinde Limb.-Altstadt - Pfarramt 1 .....	06841/80286	
- Pfarramt 2 .....	06826/2784	
Ev. Kirchengemeinde Kirkel-Neuhäusel .....	06849/264	
Pfarrrei Heilige Familie Bliesskastel .....	06842/4628	
Telefonseelsorge .....	0800/1110222	
<b>BEVOLLMÄCHTIGTE BEZIRKSSCHORNSTEINFEGER</b>		
<b>Altstadt</b>		
Michael Kimmel, Schulstr. 15, 66894 Wiesbach .....	06337/2099196	
<b>Kirkel-Neuhäusel</b>		
Mike Therre, Auf den Eichgärten 4, 66606 St. Wendel ....	06854/908880	
Horst Angel, Karlstr. 42, 66557 Illingen-Welschbach .....	06825/2800	
..... oder 0177/7793396		
(genaue Zuständigkeit bitte unter Tel. 06841/809812 oder 809813 erfragen)		
<b>Limbach</b>		
Horst Angel, Karlstr. 42, 66557 Illingen-Welschbach .....	06825/2800	
<b>GEMEINDEVERWALTUNG KIRKEL</b>		
Rathaus Limbach, Hauptstraße 10 .....	06841/8098 - 0	
Telefax .....	06841/8098 - 10	
Internet .....	http://www.kirkel.de	
E-Mail: .....	gemeinde@kirkel.de	
<b>Öffnungszeiten: montags bis freitags, 8.00-12.00 Uhr, montags, dienstags und donnerstags, 13.30-16.00 Uhr. Mittwoch- und Freitagnachmittag geschlossen.</b>		
<b>Bürgeramt: Mo.-Fr., 8.00-12.00 Uhr, Mo. u. Di., 13.00-16.00 Uhr, Do., 13.00-17.00 Uhr. Mittwoch- und Freitagnachmittag geschlossen.</b>		
<b>Außerhalb dieser Zeiten: Terminvereinbarung unter .....</b>		06841/8098-16, -17, -18
<b>Standesamt: Rathaus, 66386 St. Ingbert, Am Markt 12,</b>		
<b>EG, Zi. 1 u. 2, Fax 06894/13105 .....</b>	06894/13104	
<b>E-Mail: standesamt@st-ingbert.de</b>		
<b>Öffnungszeiten: Mo. u. Di., 8-16 Uhr, Mi. u. Fr., 8-12 Uhr, Do., 8-18 Uhr</b>		
<b>Bürgermeister Frank John, Limbach, Fichtenweg 1 -</b>		
<b>Sprechstunden tägl. nach Vereinbarung .....</b>		06841/80980
<b>1. Beigeordneter: Bernd Weißmann, Altstadt, Fasanenweg 16</b>		
<b>2. Beigeordneter: Patrick Schwaab, Kirkel-Neuhäusel, Bliesskasteler Str. 61</b>		
<b>ORTSVORSTEHER</b>		
Altstadt: Peter Voigt, Erbacher Str. 23 .....	06841/89363	
Kirkel-Neuhäusel: Patrick Ulrich, Zwischen d. Wegen 17 .....	06849/6799	
Limbach: Max V. Limbacher, Hauptstr. 117 .....	0175/7711447	
<b>SCHIEDSLEUTE für die Schiedsbezirke</b>		
Kirkel-Neuhäusel: Silke Herges, Goethestr. 13a .....	06849/1810504	
Altstadt u. Limbach: Karl-Heinz Ecker, Niederbexbacher Str. 15 .....	06841/9940786	
<b>SAARLÄNDISCHER ANWALTVEREIN</b>		
24 Std. anwaltlicher Notdienst in Strafsachen .....	0172/6806275	
<b>GEMEINDEWERKE KIRKEL GmbH</b>		
Limbach, Hauptstr. 10 b, Fax 06841/981525 .....	06841/9815-0	
E-Mail: .....	info@gwkirkel.de	

## Bereitschaftsdienst



Für Hör- und Sprachgeschädigte -  
saarländische Rettungsleitstelle Fax 110 oder 112

### Notfallvertretungsdienst der Ärzte für Kirkel-Neuhäusel

Ab sofort an Wochenenden, also von **Samstag, 8.00 Uhr, bis Montag, 8.00 Uhr**, sowie an Feiertagen und Brückentagen immer von 8.00 bis 8.00 Uhr, übernimmt die **Bereitschaftsdienstpraxis (BDP) im Kreiskrankenhaus St. Ingbert**, Klaus-Tussing-Str. 1, St. Ingbert, die ärztliche Versorgung. Die Bereitschaftsdienstpraxis ist unter Tel. 0 68 94 / 40 10 (alternativ 116117) erreichbar (telefonische Anmeldung erbeten).

für Limbach u. Altstadt (von Samstag, 8.00 Uhr, bis Montag, 8.00 Uhr)

**Bereitschaftsdienstpraxis Homburg**  
Uniklinik, Gebäude 57.2 (Chirurgie), Kirrberger Str. 100, Homburg  
Tel. 0 68 41 / 1 63 32 50 (Anmeldung erforderlich)  
Sa., So., Feiertag, Brückentag (falls Ihr Hausarzt nicht erreichbar), 8.00-8.00 Uhr (Praxis selbst von 8.00 bis 22.00 Uhr besetzt).

### Notfallvertretungsdienst der Augenärzte

04./05.05. Gemeinschaftspraxis  
Dres. Knaflic, Rickertstr. 19, St. Ingbert,  
Tel. 0 68 94 / 3 77 00 oder 01 72 / 6 83 80 10

### Zahnärztlicher Notfalldienst

Nur für dringende Fälle und nach vorheriger telef. Vereinbarung.  
04./05.05. Dr. Albrecht, J., Kaiserstr. 31a, Homburg,  
Tel. 0 68 41 / 22 04  
Dr. Becker, A., Hinter den Gärten 8, St. Ingbert/Rohrbach,  
Tel. 0 68 94 / 5 33 99

Auch im Internet unter [www.zahnaerzte-saarland.de](http://www.zahnaerzte-saarland.de) finden Sie den aktuellen zahnärztlichen Notfalldienst. Die Patienten-Informationsstelle der saarländischen Zahnärzte erreichen Sie jeden Mittwoch von 14.00 bis 16.00 Uhr telefonisch unter 06 81 / 5 86 08 25.

### Notfalldienst der Hals-, Nasen-, Ohren-Ärzte

Seit 01.01.2019 sind die saarländischen Hals-Nasen-Ohren-Ärzte in den sprechstundenfreien Zeiten nur über die Rufnummer **116117** erreichbar.

### Kinderärztlicher Notfallvertretungsdienst

Seit dem 01.01.2016 wurde der kinderärztliche Bereitschaftsdienst im Saarpfalz-Kreis geändert!  
**Bereitschaftsdienstpraxis für Kinder und Jugendliche an der Marienhausklinik Kohlhof, Klinikweg 1-5, Neunkirchen-Kohlhof,**

Tel. 0 68 21 / 3 63 20 02 (telef. Anmeldung erforderlich)

**Öffnungszeiten:** von Samstag, 8.00 Uhr, bis Montag, 8.00 Uhr, sowie an allen Feiertagen, am 24. und 31.12, an Rosenmontag und an den sogenannten Brückentagen

### Krankenpflegestation

Am Samstag/Sonntag, 04./05.05., ist die dienstbereite Schwester der Ökumenischen Sozialstation Homburg-Kirkel gGmbH unter der Rufnummer 01 63 - 6 16 60 60 erreichbar!

### Apotheken-Bereitschaftsdienst

Dienstzeit jeweils von 8.00 bis 8.00 Uhr am anderen Tag. Grundsätzlich kann immer die nächsterreichbare dienstbereite Apotheke aufgesucht werden. **Notdienst-Hotline: 0800 / 0022833**

- 04.05. Apotheke im Globus Einöd, Neunmorgenstr. 10,  
Homburg-Einöd, Tel. 0 68 48 / 2 06  
Glückauf-Apotheke, Rathausstr. 63, Bexbach,  
Tel. 0 68 26 / 47 80  
Saar-Apotheke im Kaufland, Grubenweg 7, St. Ingbert,  
Tel. 0 68 94 / 9 90 06 85
- 05.05. Burg-Apotheke, Goethestr. 4a, Kirkel,  
Tel. 0 68 49 / 2 20  
Rats-Apotheke, Talstr. 23, Homburg,  
Tel. 0 68 41 / 52 23  
Ingobertus-Apotheke, Poststr. 26, St. Ingbert,  
Tel. 0 68 94 / 9 26 80

### Tierärztlicher Notfalldienst

von Samstag, 12.00 Uhr, bis Montag, 7.00 Uhr, falls der Haustierarzt nicht zu erreichen ist (nach telefonischer Terminvereinbarung)

**Darüber hinaus ist die tierärztliche Klinik ganzjährig rund um die Uhr dienstbereit:**

**Tierärztliche Klinik für Kleintiere Dres. Kehr, Pack, Scherer, Hüttenstr. 20, Spiesen-Elversberg, Tel. 0 68 21 / 17 94 94**

- 04./05.05. Tierarzt Scholz, Oststr. 74, St. Ingbert,  
Tel. 0 68 94 / 8 95 05 01

**Notfalldienst bitte nur in Notfällen anrufen!**

## Müllabfuhrtermine

### HAUSMÜLLABFUHRTAGE

Biotonne und Restmüllgefäß **montags** alle 14 Tage im Wechsel alle Ortsteile:  
gerade Woche ..... Restmüll  
ungerade Woche ..... Bio  
Beschwerden und Reklamationen  
unter Telefon 06849/9008-0 (Firma REMONDIS)  
EVS-Kundenservice-Center: Telefon 0681/5000555 (www.evs.de)

### WERTSTOFFSACK-ABFUHR (14-tägig):

Altstadt ..... mittwochs, gerade Kalenderwochen  
Kirkel-Neuhäusel und Limbach ..... donnerstags, ungerade Kalenderwochen  
Ausgabestellen für gelbe Säcke: Kirkel-Neuhäusel: Wasgau-Markt, Goethestr. 66c;  
Limbach: Wasgau-Markt, Hauptstraße 55  
Beschwerden und Reklamationen  
unter Tel. 01803/856000 oder 06897/856000 (Fa. Paulus)  
(Änderungen werden in den Kirkeler Nachrichten bekannt gegeben.)

**Kompostieranlage in Limbach:** dienstags, mittwochs und freitags von **16.00 bis 19.00 Uhr** und samstags von **9.00 bis 17.00 Uhr**  
**Wertstoffzentrum Homburg, Am Zunderbaum**  
Öffnungszeiten: Mo., Di., Mi., Fr., 11.00-17.00 Uhr, Do., 9.00-17.00 Uhr, Sa., 8.00-15.00 Uhr, Tel. 06841/101878

Bitte beachten Sie, dass der Annahmeschluss in der Regel 15 Minuten vor Ende der Öffnungszeiten liegt, um eine Abfertigung bis zur Schließzeit zu gewährleisten.

02. Aufstellung eines Vorhabenbezogenen Bebauungsplanes „Wohnanlage Eisenbahnstraße“ im Ortsteil Kirkel-Neuhäusel
  03. Neugestaltung Marktplatz und Umgebung Kirkel-Neuhäusel; hier europaweite Ausschreibung von Planungs- und Ingenieursleistungen
  04. Gewässerentwicklungsplan für Gewässer III. Ordnung in der Gemeinde Kirkel
  05. Antrag auf Erwerb einer Grundstücksteilfläche im Ortsteil Kirkel-Neuhäusel
  06. Grundstücksangelegenheit im Ortsteil Kirkel-Neuhäusel
  07. Bauvoranfrage im Ortsteil Kirkel-Neuhäusel
  08. Bauvoranfrage im Ortsteil Limbach
  09. Bauvoranfrage im Ortsteil Kirkel-Neuhäusel
  10. Bauantrag im Ortsteil Limbach
  11. Bauantrag im Ortsteil Kirkel-Neuhäusel
  12. Bauantrag im Ortsteil Limbach
  13. Bauvoranfrage im Ortsteil Limbach
  14. Bauantrag im Ortsteil Kirkel-Neuhäusel
  15. Bauvoranfrage im Ortsteil Kirkel-Neuhäusel
  16. Verschiedenes nichtöffentlich
- Frank John, Bürgermeister

## Öffentliche Bekanntmachung

Gremium: Ausschuss Gemeindewerke Kirkel GmbH  
Sitzungsnummer: Nichtöffentliche Sitzung - 7/2014-2019  
Sitzungsdatum: Montag, 6. Mai 2019  
Sitzungsbeginn: 18.00 Uhr  
Sitzungsort: Neuer Ratssaal, Hauptstr. 12

### Tagesordnung

1. Beschlussfassung über evtl. Einwendungen gegen die Niederschrift der letzten Sitzung
  2. Organigramm der Gemeindewerke Kirkel/Bestellung von Betriebsleitern Strom, Wasser und Erdgas
  3. Abgabe- und Erlöszahlen 2018
  4. Verrechnungssätze: Festlegung Urkalkulation bestehender und Festlegung neuer Verrechnungssätze
  5. Bauprojekte
  6. Bericht der Geschäftsführung
  7. Verschiedenes nichtöffentlich
- Frank John, Bürgermeister

## Grabschmuck auf den Baum- und Wiesengräbern sowie den Urnenwänden

Seit der letzten Änderung der Friedhofssatzung werden auf allen drei Friedhöfen in der Gemeinde Baumgräber als Gemeinschaftsanlagen und auf dem Friedhof im Ortsteil Limbach auch Wiesengräber angeboten. Hier schreibt die Satzung vor, dass eine Bepflanzung der Grabstätten sowie das Aufstellen von Vasen und Ähnlichem nicht gestattet sind. Abgelegter Blumenschmuck kann jederzeit vom Friedhofspersonal entfernt werden. Gleiches gilt auch für die Urnenwände. Gegen diese Regelungen wird jedoch immer wieder verstoßen. Die Friedhofsverwaltung fordert alle Nutzungsberechtigten auf, die entsprechenden Satzungsregelungen zu beachten und aufgestellte Vasen, Kerzen, Gedenksteine etc. zu entfernen. **Gegenstände, die bis 15. Mai 2019 nicht entfernt sind, wird der Bauhof- und Friedhofsbetrieb entschädigungslos abräumen und entsorgen.**

## Die Verwaltung informiert



### Vollsperrung der L 119 („Auf der Windschnorr“), L 222 („Ostumgehung“) und der L 114 (Hauptstraße) im Ortsteil Limbach

Wie bereits Ende Februar vorangekündigt, lässt der Landesbetrieb für Straßenbau (LfS) ab 06.05.2019 - bis voraussichtlich Ende Juni 2019 - die Fahrbahndecken in Teilbereichen der o. g. Landstraßen erneuern.

**Der LfS hat am 11.04.2019 mitgeteilt, dass er die Reihenfolge der Bauabschnitte zwischenzeitlich aus bautechnischen Gründen geändert hat; demzufolge gelten in den vier Bauphasen folgende Verkehrsregelungen** (die Terminangaben sind witterungsabhängig und deshalb unverbindlich):

**Erster Bauabschnitt (ab 06.05.2019, Dauer: ca. 1-2 Wochen)**  
**Vollsperrung der L 222 („Ostumgehung“), unbebautes Teilstück zwischen den Straßen „Im Dintental“ und „In den Stockgärten“**  
- Die Zufahrten zu den Straßen „Im Dintental“ - aus Richtung Kreisverkehr - und „In den Stockgärten“ - aus Richtung Hauptstraße - bleiben gewährleistet.  
- Sperrung des westseitigen Radweges und zeitweise Sperrung für Fußgänger.

**Zweiter Bauabschnitt (Dauer: ca. 2 Wochen)**  
**Sperrung der Hauptstraße (L 114), von der „Limbacher Mühle“ (Haus-Nr. 4) bis ca. 150 Meter nach Einmündung der L 222 in Richtung Altstadt, wie folgt:**

## Amtliche Bekanntmachungen



## Öffentliche Bekanntmachungen



### Hinweise zur Briefwahl

In den letzten Tagen wurden durch die Deutsche Post für die Europa- und Kommunalwahlen am 26. Mai 2019 die Wahlbenachrichtigungskarten für die Wahlberechtigten in der Gemeinde Kirkel zugestellt.

Wer keine Wahlbenachrichtigung erhalten hat, aber glaubt, wahlberechtigt zu sein, sollte sich mit dem Wahlamt der Gemeinde Kirkel im Rathaus in Limbach, Zimmer 11, Tel (06841) 8098-20 oder -21, in Verbindung setzen.

Wer wahlberechtigt ist, kann auch ohne Vorlage der Wahlbenachrichtigungskarte im zuständigen Wahllokal wählen, muss sich dann aber auf jeden Fall mittels eines gültigen Ausweisdokumentes ausweisen.

Außerdem besteht bis Freitag, 24. Mai 2019, 18.00 Uhr, die Möglichkeit, einen Wahlschein oder Briefwahlunterlagen zu beantragen, in besonderen Ausnahmefällen (zum Beispiel bei kurzfristiger Erkrankung) auch noch bis zum Wahltag, dem 26. Mai 2019, bis 15.00 Uhr. Dies geschieht am einfachsten mit dem auf der Rückseite der Wahlbenachrichtigungskarte aufgedruckten Antrag. Wie bereits bei den letzten Wahlen kann auch der Online-Wahlscheinantrag genutzt werden, der über die Homepage der Gemeinde Kirkel (www.kirkel.eu) zu erreichen ist.

Wie sich gezeigt hat, haben manche Wahlberechtigte, die mittels des auf der Rückseite der Wahlbenachrichtigungskarte vorgedruckten Antrages Briefwahlunterlagen beantragen möchten, Probleme damit, ob und an welchen Stellen Unterschriften erforderlich sind. Hierzu folgende Klarstellung:

1. Die Unterschrift des Antragstellers (Wahlberechtigten) am Ende des oberen Abschnitts des Vordrucks ist auf jeden Fall erforderlich. Weiterhin ist dort anzukreuzen, ob die Unterlagen zugesandt werden sollen (ggf. auch an eine andere als die Heimatadresse) oder abgeholt werden.
2. Wenn der Antragsteller (Wahlberechtigte) die Unterlagen nicht selbst abholt und sie sich auch nicht zuschicken lässt, kann er eine andere Person bevollmächtigen, die Unterlagen für ihn abzuholen. In diesem Falle sind der Name und die Anschrift der bevollmächtigten Person in dem Kasten „Vollmacht“ einzutragen und dort ein zweites Mal vom Antragsteller (Wahlberechtigten) zu unterschreiben.
3. Wenn eine andere Person bevollmächtigt worden ist, muss diese Person in dem Kasten „Erklärung der/des Bevollmächtigten“ ebenfalls unterschreiben und damit den Erhalt der Unterlagen bestätigen.
4. Ohne die entsprechende Vollmacht und die erforderlichen Unterschriften ist eine Aushändigung von Wahlunterlagen an andere Personen nicht möglich (auch nicht bei Familienangehörigen).

Kirkel, 16. April 2019

Der Bürgermeister: Frank John

## Öffentliche Bekanntmachung

Gremium: Bau- und Werksausschuss  
Sitzungsnummer: Nichtöffentliche Sitzung - 43/2014-2019  
Sitzungsdatum: Donnerstag, 9. Mai 2019  
Sitzungsbeginn: 18.00 Uhr

Sitzungsort: Neuer Ratssaal, Hauptstr. 12

### Tagesordnung

01. Beschlussfassung über evtl. Einwendungen gegen die Niederschrift der letzten Sitzung

- für Pkw bzw. Kfz bis 2 Meter Breite: einstreifige Verkehrsführung mit Ampelregelung
  - für Lkw bzw. Kfz über 2 Meter Breite: Vollsperrung
- Dabei auch Vollsperrung der Zufahrten in die Hauptstraße von der L 222 („Ostumgehung“) und der Bliesstraße her.**
- Der Durchgang für Fußgänger und Radfahrer bleibt erhalten.
  - Die Zufahrt zum Anwesen Hauptstraße 2 ist teilweise eingeschränkt.

**Dritter Bauabschnitt (Dauer: Wochenende von Freitag, 18.00 Uhr, bis Montag, 5.00 Uhr)**

**Vollsperrung der Hauptstraße von der „Limbacher Mühle“ (Haus-Nr. 4) bis ca. 150 Meter nach Einmündung der L 222 in Richtung Altstadt und der L 222, Teilstück zwischen „In den Stockgärten“ und der Hauptstraße**

- Der Durchgang für Fußgänger und Radfahrer bleibt erhalten.
- Die Zufahrt zum Anwesen Hauptstraße 2 ist **nicht** möglich.
- Die Einmündung der Bliesstraße in die Hauptstraße ist ebenfalls gesperrt.

**Vierter Bauabschnitt (Dauer: ca. 3-4 Wochen)**

**Vollsperrung der L 119 („Auf der Windschnorr“) ab dem Ortseingang aus Richtung Homburg bis zum Anwesen Haus-Nr. 8 einschließlich des Kreisverkehrs sowie des Teilstücks der L 222 („Ostumgehung“) vom Kreisverkehr bis zur Straße „Im Dintental“**

- Der Durchgang für Fußgänger und Radfahrer bleibt erhalten.
- Die Zufahrten zu den im Baufeld liegenden Gewerbebetrieben und Privatanwesen ist **nicht** möglich.
- Die Zufahrt zur Straße „Im Dintental“ ist aus Richtung L 114 („Hauptstraße“) gewährleistet.

In den jeweiligen Bauabschnitten sind die erforderlichen überregionalen Umleitungen für den Kfz-Verkehr über das Landstraßennetz ausgedeutet.

Für Radfahrer wird während der kompletten Bauzeit eine Umleitung über den Feldweg entlang der Blies („Adebar-Tour“), Hauptstraße und Bahnhofstraße eingerichtet.

Auch im Bereich des Linienbusverkehrs kommt es zu Änderungen in der Linienführung und evtl. Wegfall von Haltestellen; bitte beachten Sie die Hinweise an den Haltestellen.

Dennoch ist zu erwarten, dass Ortskundige auch innerörtliche Straßen als Umleitung nutzen werden; **deshalb werden auch im Innerortsbereich folgende Haltverbote angeordnet**, um den Verkehrsfluss aufrechtzuerhalten:

**im Ortsteil Altstadt:**

- auf der Nordseite der Homburger Straße
- beidseitig in der Ortsstraße, Teilstück zwischen Turmstraße und Ortsausgang

**im Ortsteil Limbach:**

- beidseitig in der Straße „Zum Schwimmbad“, Teilstücke
  - zwischen Hauptstraße und Gartenstraße
  - zwischen Friedrichstraße und Brücke über L 119
- auf der Nordseite der Gartenstraße, Teilstück zwischen „Zum Schwimmbad“ und Talstraße
- auf der Nordseite der Friedrichstraße, Teilstück zwischen „Auf dem Bauert“ und Kirchenstraße
- in der Bahnhofstraße
  - beidseitig im Teilstück zwischen Hauptstraße und Bliesstraße und im Einmündungsbereich der Straße „In den Stockgärten“
  - auf der Westseite im Teilstück zwischen Bliesstraße und Friedrichstraße

Außerdem wird an der Einmündung der Gartenstraße/Zum Schwimmbad die Vorfahrtsregelung geändert; der Verkehr in der Straße „Zum Schwimmbad“ wird vorfahrtsberechtigt.

Sollten die vorstehenden Maßnahmen im Innerortsbereich nicht ausreichen, kann es kurzfristig zu weitergehenden Verkehrsbeschränkungen (z. B. Ausdehnung der Haltverbote, Einbahnregelungen) kommen.

Es ist - wegen der hohen Verkehrsbelastung in den gesperrten Straßen - mit erheblichen Verkehrsbehinderungen, insbesondere auf den Umleitungsstrecken sowie im innerörtlichen Bereich, zu rechnen. Ich bitte alle Betroffenen - im Namen des Landesbetriebes für Straßenbau (LfS) und der ausführenden Baufirma - um Verständnis für die zu erwartenden Verkehrsbehinderungen.

Der Bürgermeister: Frank John

### **Vollsperrung der Einmündung Bach- in Schubertstraße im Ortsteil Limbach ab 06.05.2019**

Aufgrund der Erneuerung der Wasserleitung in der Bachstraße im Auftrag der Gemeindewerke Kirkel GmbH muss die Einmündung der Bachstraße in die Schubertstraße im Ortsteil Limbach ab 06.05.2019 bis voraussichtlich Ende Juni für den Fahrzeugverkehr gesperrt werden.

Die Zufahrt zur Schubertstraße ist in dieser Zeit nur über die Haydnstraße möglich.

Der Durchgang für Fußgänger bleibt gewährleistet.

Ich bitte alle Betroffenen - auch im Namen der Gemeindewerke Kirkel GmbH und der ausführenden Baufirma - um Verständnis.

Der Bürgermeister: im Auftrag Reis

**www.kirkel.de**

### **Geänderte Verkehrsführung anl. Feuerwehrfest in Kirkel-Neuhäusel**

Anlässlich des Feuerwehrfestes in Kirkel-Neuhäusel vom 10.05. bis 12.05.2019 wird die Eisenbahnstraße im Bereich Feuerwehrhaus, Eisenbahnstraße 15, von Donnerstag, 09.05., 16.00 Uhr, bis Montag, 13.05.2019, 17.00 Uhr, für den Kraftfahrzeugverkehr voll gesperrt. Entlang der nord-östlichen Grundstücksgrenze des Anwesens Kaiserstraße 44 ist von Freitag, 10.05., 12.00 Uhr, bis Montag, 13.05.2019, 8.00 Uhr, absolutes Haltverbot angeordnet.

Die Zufahrt zum Anwesen Eisenbahnstraße 42 bleibt frei.

Ich bitte alle Betroffenen um Verständnis.

Der Bürgermeister: im Auftrag Reis

### **Öffnungszeiten der Kirkeler Büchereien**

**Limbach: Gemeindebücherei**, Hauptstraße 12, Tel. (06841) 8098-43

E-Mail: gemeindebuecherei-kirkel@web.de

Web-Seite: www.bibkat.de/kirkel

**Öffnungszeiten:** dienstags von 14.30 bis 18.00 Uhr

**Neuhäusel: Gemeindebücherei/KÖB St. Joseph Kirkel-Neuhäusel**,

im Alten Rathaus (Goethestraße 9), Tel. (06849) 315

E-Mail: gemeindebuecherei-kirkel@web.de und koeb.kirkel@bistum-speyer.de

**Öffnungszeiten:** mittwochs von 16.00 bis 18.00 Uhr, freitags von 15.00 bis 17.00 Uhr

**Altstadt: Gemeindebücherei**, neben Feuerwehrschulungsraum am Dorfplatz

E-Mail: gemeindebuecherei-kirkel@web.de

Web-Seite: www.bibkat.de/kirkel

**Öffnungszeiten:** donnerstags von 14.30 bis 17.00 Uhr

Auf Ihren Besuch in einer unserer Büchereien freuen wir uns.

Ihr Bücherei-Team

## **Andere Behörden**



### **Bundesagentur für Arbeit: Der Arbeits- und Ausbildungsmarkt im April 2019 im Saarpfalz-Kreis**

- **Arbeitslosigkeit unter Vorjahresniveau**
  - **Arbeitskräftenachfrage deutlich geringer als im Vorjahr**
  - **Ausbildungsmarkt: Noch rund 460 freie Ausbildungsplätze**
- 3.678 Frauen und Männer waren im April 2019 im Saarpfalz-Kreis arbeitslos gemeldet, 146 weniger als im März. Die Arbeitslosenquote lag bei 4,8 Prozent, 0,2 Prozentpunkte unter dem Wert des Vormonats. Gegenüber dem Vorjahr gab es einen Rückgang um 0,2 Prozentpunkte in der Quote und um 124 Personen in der absoluten Zahl. **Die Arbeitslosenquoten aller saarländischen Landkreise im Vergleich:**

Landkreis St. Wendel: 3,3 Prozent

Landkreis Merzig-Wadern: 4,0 Prozent

Landkreis Saarlouis: 4,7 Prozent

Saarpfalz-Kreis: 4,8 Prozent

Landkreis Neunkirchen: 6,7 Prozent

Regionalverband Saarbrücken: 8,4 Prozent

„Aktuell gibt es Anzeichen, die auf eine leichte Eintrübung am Arbeitsmarkt schließen lassen. Die Arbeitslosenzahl unterschreitet zwar erneut das Vorjahresniveau, jedoch hat sich die Nachfrage der Betriebe nach Arbeitskräften im Vergleich zum Vorjahr merklich verringert“, erläutert Jürgen Haßdenteufel, Vorsitzender der Geschäftsführung der Agentur für Arbeit Saarland. Eine solide Ausbildung ist nach wie vor die beste Versicherung gegen Arbeitslosigkeit. Dabei appelliert Haßdenteufel besonders an die Jugendlichen, die aktuell noch keinen Ausbildungsplatz in Aussicht haben: „Der Ausbildungsbeginn rückt näher und der Ausbildungsmarkt bietet noch großes Aufnahmepotential. Ich rate denjenigen, die zum jetzigen Zeitpunkt noch keine Zusage von einem Ausbildungsbetrieb haben, sich alternative Berufswünsche zu überlegen und Kontakt mit der Berufsberatung aufzunehmen. Unternehmen, die bislang noch keine geeigneten Bewerberinnen und Bewerber gefunden haben, empfehle ich, sich durch den Arbeitgeberservice über Alternativen bei der Gewinnung künftiger Fachkräfte beraten zu lassen.“

### **Entwicklung in der Arbeitslosenversicherung**

Bei der Agentur für Arbeit ist die Zahl der Arbeitslosen im April um 108 auf 1.474 gesunken, das waren 0,7 Prozent mehr als vor einem Jahr. Bei den Jüngeren unter 25 Jahren verringerte sich die Arbeitslosigkeit um 29 auf 123 im Vergleich zum Monat März. Gegenüber dem Vorjahr hat sich die Zahl um zehn erhöht. Die Zahl der Arbeitslosen in der Altersgruppe 50plus lag bei 802. Sie hat sich gegenüber dem Vormonat um 23 verringert und gegenüber dem Vorjahr um 13 erhöht.

**Entwicklung in der Grundsicherung für Arbeitslose** - Beim Jobcenter im Saarpfalz-Kreis waren im April 2.204 Frauen und Männer arbeitslos gemeldet, 38 weniger als im März. Damit lag sie um 134 unter dem Vorjahreswert. Die Zahl der arbeitslosen Jüngeren unter 25 Jahren lag mit 132 um 17,5 Prozent unter dem Vorjahresniveau. 706 von Arbeitslosigkeit Betroffene waren 50 Jahre und älter. Ihre Zahl hat sich gegenüber dem Vorjahr um 33 reduziert. 41,1 Prozent der beim Jobcenter registrierten Arbeitslosen sind gleichzeitig auch langzeitarbeitslos, also bereits länger als ein Jahr gemeldet. Die Zahl

der Langzeitarbeitslosen betrug im April 905. Gegenüber dem Vorjahr ist dies ein Rückgang um über 13 Prozent.

**Unterbeschäftigung (ohne Kurzarbeit)** - Die Unterbeschäftigung lag im Saarpfalz-Kreis im April mit 5.510 Personen um 6,3 Prozent unter dem Vorjahresniveau. Der Anteil der Arbeitslosen an der Unterbeschäftigung betrug 66,8 Prozent. Der Arbeitsmarkt wurde durch arbeitsmarktpolitische Maßnahmen um rund ein Drittel entlastet.

**Definition Unterbeschäftigung** - In der Unterbeschäftigung werden zusätzlich zu den registrierten Arbeitslosen auch die Personen abgebildet, die nicht als arbeitslos gelten, weil sie Teilnehmer an einer Maßnahme der Arbeitsmarktpolitik oder in einem arbeitsmarktbedingten Sonderstatus sind. Diese Personen werden zur Unterbeschäftigung gerechnet, weil sie für Menschen stehen, denen ein reguläres Beschäftigungsverhältnis fehlt. Es wird unterstellt, dass ohne den Einsatz dieser Maßnahmen bzw. ohne die Zuweisung zu einem Sonderstatus die Arbeitslosigkeit entsprechend höher ausfallen würde. Mit dem Konzept der Unterbeschäftigung werden Defizite an regulärer Beschäftigung umfassender erfasst und realwirtschaftlich bedingte Einflüsse auf den Arbeitsmarkt besser erkannt. Zudem können die direkten Auswirkungen der Arbeitsmarktpolitik auf die Arbeitslosenzahlen nachvollzogen werden.

**Stellenmarkt** - Unternehmen der Region haben im April 311 Stellen zur Besetzung gemeldet, 31 weniger als im März und 68 weniger als im Vorjahresmonat. Seit Jahresbeginn wurden 1.314 offene Stellen gemeldet, 235 weniger als im vergleichbaren Vorjahreszeitraum. Aktuell stehen rund 1.400 freie Jobs zur Besetzung zur Verfügung. Die überwiegende Zahl der Stellenangebote wurde im aktuellen Monat in der Zeitarbeit, im Gesundheits- und Sozialwesen, im Verarbeitenden Gewerbe und im Handel gemeldet. Auch im Baugewerbe, im freiberuflichen/wissenschaftlichen/technischen Dienstleistungsbereich, im Bereich Information und Kommunikation und im Bereich Erziehung und Unterricht sowie im Gastgewerbe gab es zahlreiche offene Stellen.

#### Regionale Entwicklung

**Geschäftsstelle Homburg (Bexbach, Homburg, Kirkel):** 2.696 Arbeitslose (minus 113 zum Vorjahr), Arbeitslosenquote: 4,7 Prozent  
**Geschäftsstelle St. Ingbert:** 982 Arbeitslose (minus 11 zum Vorjahr), Arbeitslosenquote: 5,1 Prozent

**Ausbildungsmarkt-** Im Saarpfalz-Kreis wurden seit Beginn des Ausbildungsjahres im vergangenen Oktober 888 Berufsausbildungsstellen gemeldet, 113 mehr als im Vorjahreszeitraum. Gleichzeitig suchten 465 junge Menschen eine Ausbildungsstelle über die Arbeitsagentur, neun mehr als vor einem Jahr. Am statistischen Zähltag im April waren noch 459 Stellen unbesetzt und 226 Jugendliche unversorgt.

**TOP 10 der noch unbesetzten Ausbildungsstellen** - Offene Ausbildungsstellen gibt es noch in allen Berufsbereichen. Am häufigsten werden im Saarpfalz-Kreis Auszubildende für folgende Berufe gesucht:

Kaufmann/-frau im Einzelhandel (44)  
Fachkraft - Lagerlogistik (21)  
Fachverk.-Lebensm.handwerk - Fleischerei (18)  
Kaufmann/-frau - Büromanagement (16)  
Handelsfachwirt/in (Ausbildung) (14)  
Zerspanungsmechaniker/in (13)  
Mechatroniker/in (13)  
Verkäufer/in (13)  
Fachverkäuf.-Lebensm.handwerk - Bäckerei (11)  
Zahnmedizinische/r Fachangestellte/r (10)

**Kontakt zur Berufsberatung** - Ein Termin bei der Berufsberatung kann telefonisch über die kostenfreie Servicrufnummer (0800) 4555500 oder persönlich vor Ort bei der Agentur für Arbeit vereinbart werden.

Unternehmen, die freie Ausbildungsstellen melden möchten oder ihre gemeldeten Ausbildungsstellen bislang noch nicht besetzen konnten, können sich unter der kostenfreien Servicrufnummer (0800) 4555520 an den Arbeitgeberservice wenden.

#### Verbraucherzentrale des Saarlandes e. V.

**Sonnenenergie optimal nutzen - Experten beraten - Unabhängige Beratung durch die Verbraucherzentrale** - Die Kraft der Sonne kann genutzt werden, um den Geldbeutel zu schonen und Klimaschutz zu betreiben. Die kostenfreie Wärme- und Lichtquelle hilft, fossile Brennstoffe einzusparen, sagen die Energieberater der Verbraucherzentrale. In diesem Frühjahr hat die Sonne sich schon erfreulich oft gezeigt. Daher denken viele Saarländer über die Anschaffung einer Photovoltaik- oder einer Solarthermie-Anlage nach. Die Verbraucherzentrale bietet Beratung an. In einem kostenfreien persönlichen Gespräch in einer der 19 Beratungsstellen im Saarland können Interessenten sich erklären lassen, worauf sie achten sollen, wenn eine Anlage geplant und Kostenvoranschläge eingeholt werden sollen.

Zur Beurteilung der Situation vor Ort bietet die Verbraucherzentrale den Eignungs-Check-Solar an. Ein unabhängiger Experte der Verbraucherzentrale kommt zu Ihnen nach Hause, um die örtlichen Gegebenheiten in Augenschein zu nehmen. Beispielsweise spielen die Himmelsrichtung, die Neigung und die Tragfähigkeit des Dachs eine Rolle, aber auch die Verbrauchssituation. Nach dem Besuch erhält der Verbraucher einen schriftlichen Bericht mit den Empfehlungen des Energieberaters der Verbraucherzentrale.

Eine andere spezielle Check-Variante bezieht sich auf bereits bestehende Solarthermie-Anlagen zur Heizungsunterstützung oder zur Warmwasserbereitung. Hier wird anhand mehrerer Parameter geprüft, ob die Anlage ordnungsgemäß funktioniert und überhaupt einen Ertrag hat. Die Fachleute von der Verbraucherzentrale haben in den letzten Jahren festgestellt, dass viele Anlagen nicht optimal eingestellt sind. „Wenn eine Solaranlage installiert ist, sollte sie auch funktionieren“, sagt Christine Mörgen, Energieberaterin der Verbraucherzentrale. Auch nach einem Solarwärme-Check bekommen die Ratsuchenden einen schriftlichen Bericht mit dem Untersuchungsergebnis und Hinweisen zur Verbesserung.

Die Energie-Checks beim Verbraucher zu Hause kosten 30 Euro Eigenanteil für die Ratsuchenden. Die darüber hinausgehenden Kosten trägt das Bundesministerium für Wirtschaft und Energie.

Mehr Informationen unter [www.verbraucherzentrale-energieberatung.de](http://www.verbraucherzentrale-energieberatung.de) oder [www.verbraucherzentrale-saarland.de](http://www.verbraucherzentrale-saarland.de). Termine zur persönlichen Beratung oder für einen Energie-Check können unter Tel. (0800) 809802400 (kostenfrei) oder direkt bei den Beratungsstützpunkten vereinbart werden.

#### Anmeldung zur Energieberatung in:

**Blieskastel** in der Volkshochschule, am Schloss, Tel. (06842) 924310 oder (0681) 5008915

**St. Ingbert** im Rathaus, Am Markt 12, Zimmer 202, Tel. (06894) 130.

#### Tag der offenen Tür der saarländischen Polizei

**Am Sonntag, 5. Mai, veranstaltet das Ministerium für Inneres, Bauen und Sport in Zusammenarbeit mit dem Landespolizeipräsidium den Tag der offenen Tür der saarländischen Polizei. Die Veranstaltung findet ab 13.00 bis 18.00 Uhr am Einsatztrainingszentrum der Polizei (Am Campus 8, 66287 Göttelborn) statt.**

Der Tag der offenen Tür der saarländischen Polizei gilt als Familien-Fest, nicht nur für alle Angehörigen der saarländischen Polizei, sondern für alle Bürgerinnen und Bürger unseres Bundeslandes. Ein Sondereinsatzkommando, die Hundestaffel und ein neuer Streifenwagen sorgen nur für einige Highlights. Aber auch für die kleinen Gäste ist gesorgt, neben einem Tatort zum Anfassen und einer Hüpfburg wird der Zaubervize-Europameister Jakob Mathias seine Show präsentieren.

Minister Bouillon: „Ich freue mich sehr, durch dieses Fest den Bürgerinnen und Bürgern die wichtige Arbeit der Polizei, ohne die keine Gesellschaft funktioniert, näherzubringen. Die Kolleginnen und Kollegen haben ein abwechslungsreiches Programm mit zahlreichen Informationen rund um die Aufgaben und Fähigkeiten einer modernen Polizei zusammengestellt, das Ihnen Gelegenheit geben soll, einen Blick hinter die Kulissen zu werfen.“

#### Ende des amtlichen Teiles



- Dächer & Fassaden
- Klempnerarbeiten
- Photovoltaik-Anlagen

Andreas König, Dachdeckermeister, 66459 Kirkel-Limbach  
**Telefon 0 68 41 / 98 27 37**



Immer auf der Seite seiner Kunden

**Telefon 0 68 41 / 6 09 34**

### PRAXIS FÜR LOGOPÄDIE

Ute Forster & Karin Seegmüller

Therapie von Sprach-, Sprech-, Stimm- und Schluckstörungen

Schloßbergstr. 40 · 66440 Blieskastel  
Tel. 06842 · 536225 · [www.logo-blies.de](http://www.logo-blies.de)

Behandlungstermine, auch Haus- und Heimbesuche nach Vereinbarung



## Schulnachrichten



### Informatik-Knobeltag

Die Arbeitsgemeinschaften der Kirkeler Grundschulen Neuhäusel und Limbach organisieren in Zusammenarbeit mit Schülern und Lehrern des MPG Homburg am 11. Mai von 9.00 bis 12.00 Uhr einen Informatik-Knobeltag. An diesem Vormittag haben Kinder und Eltern die Möglichkeit, in den Räumen der Grundschule Limbach eine Reihe von spielerischen Programmier-Angeboten selbst auszuprobieren. Für Kinder ab dem Lesealter wird eine Laufkarte angeboten, mit der die Kinder verschiedene Stationen besuchen können, bei denen es u. a. um die Programmierung von Robotern, das Lösen von Knobelaufgaben oder das Erlernen von Zaubertricks geht. Getränke und Essen werden angeboten.

## Veranstaltungen



### Mai

- 02./03. Burgsommer für Schulklassen; VA: Gemeinde Kirkel
- 06.-10. Burgsommer für Schulklassen; VA: Gemeinde Kirkel
- 12. Burgführung, Treffpunkt: 11.00 Uhr, am Heimatmuseum am Fuße der Kirkeler Burg; VA: Gemeinde Kirkel
- 11./12. Ein Tag mit der Feuerwehr; VA: Freiw. Feuerwehr, LBZ Kirkel-Neuhäusel
- 11./12. Maimarkt in Limbach; VA: Ortsrat u. Vereine
- 13.-15. Burgsommer für Schulklassen; VA: Gemeinde Kirkel
- 18./19. 19. Mittelaltermarkt auf Burg Kirkel; VA: Gemeinde Kirkel
- 22.-24. Burgsommer für Schulklassen; VA: Gemeinde Kirkel
- 25. Marcel Adam TRIO, Kirche und Gemeindesaal; VA: Förderverein der Martinskirche Altstadt
- 27.-29. Kirkeler Burgsommer für Schulausflüge; VA: Gemeinde Kirkel

### BZK-Kulturangebot Mai 2019

Die Arbeitskammer lädt Sie herzlich zu den nachfolgenden Veranstaltungen ins Bildungszentrum in Kirkel ein:

- 14. Mai, Beginn: 19.00 Uhr, Nepal: Auf stillen Pfaden**  
Aus der Vortragsreihe der Freunde des Abenteuer museums. Eine Anmeldung ist erforderlich.
- 21. Mai, Beginn: 19.00 Uhr, bossa'68**  
Caipirinha Grooves. Eine Anmeldung ist erforderlich.
- 22. Mai 2019, Beginn: 19.00 Uhr, Sambia: Der Geheimtipp für Afrikaner**  
Aus der Vortragsreihe der Freunde des Abenteuer museums. Eine Anmeldung ist erforderlich.
- 28. Mai 2019, Beginn: 19.00 Uhr, Vanessa Novak, Singer/Songwriterin.**  
Eine Anmeldung ist erforderlich.

## Kirchliche Nachrichten



### Prot. Kirchengemeinde Limbach-Altstadt

#### Worte der Bibel

*Christus spricht: Ich bin der gute Hirte. Meine Schafe hören meine Stimme, und ich kenne sie, und sie folgen mir; und ich gebe ihnen das ewige Leben.*  
Joh 10,11.27.28

#### Worte des Lebens

*Wer ständig glücklich sein möchte, muss sich oft verändern.*  
Konfuzius

#### Pfarramtsteam:

**Pfarramt 1:** Pfarrerin Christiane Härtel, Theobald-Hock-Platz 4, Tel. (06841) 80286, Mail: Pfarramt.Limbach.Altstadt.1@evkirchepfalz.de  
**Bitte beachten:** Urlaub 04.05. bis 11.05., Vertretung: Pfrin. Ganster-Johnson

**Pfarramt 2:** Pfarrerin Bärbel Ganster-Johnson, Bliestalstr. 39, 66450 Bexbach, Tel. (06826) 2784

**Bürozeiten im Pfarramt 1** - Sekretärin: Silke Steinfeltz  
Die **Öffnungszeiten** des Pfarramtes sind: dienstags von 15.30 bis 17.30 Uhr, mittwochs von 9.00 bis 12.00 Uhr und freitags von 9.00 bis 12.00 Uhr.

**Gottesdienst mit Taufe am Sonntag Miserikordias Domini, 05.05.** 10.00 Uhr, Martinskirche Altstadt, Prädikantin Christa Lillig  
Die Kollekte ist bestimmt für die Arbeit der Kirchengemeinde.

**Hinweis an unsere Gottesdienstbesucher:** Wir bieten einen kostenlosen Fahrdienst zu den Gottesdiensten an, Anmeldung erbeten bis spätestens freitags, 11.00 Uhr, Pfarramt Limbach.

**Konfirmandendankspende 2019** - Eine schöne und sinnvolle Sitte bei der Konfirmation ist die Konfirmandendankspende. Über das

eigene Beschenktwerden hinaus denken wir an Jugendliche und junge Erwachsene aus armen Verhältnissen in Papua. Eure Spende gebt Ihr bitte bis 05.05.2019 im Pfarramt ab. Vielen Dank im Voraus!

### Jubiläumskonfirmation 2019

Goldene Konfirmation (Konfirmation 1969)  
Diamantene Konfirmation (Konfirmation 1959)  
Eiserne Konfirmation (Konfirmation 1954)  
Gnaden-Konfirmation (Konfirmation 1949)  
Kronjuwelen-Konfirmation (Konfirmation 1944)  
Eichen-Konfirmation (Konfirmation 1939)  
Liebe Jubilarinnen und Jubilare der oben genannten Konfirmations-Jahrgänge! Auch in diesem Jahr möchten wir gerne wieder im Rahmen der Goldenen Konfirmation Jubilarinnen und Jubilare der o. g. Jahrgänge zum Festgottesdienst einladen. Aus diesem Anlass bitten wir alle Jubilarinnen und Jubilare, die mit uns diesen Festtag begehen möchten, sich beim Pfarramt Limbach, Tel. 80286, zu melden.

Da es sehr schwierig und umfangreich ist, auch im Zeitalter von Internet und Facebook, alle Adressen herauszufinden, bitten wir außerdem alle Interessierten auf diesem Wege, uns zu helfen und dadurch möglichst viele zu erreichen. Vielleicht weiß ja jemand, wo der eine oder die andere hin verzogen ist und kann uns diese Info weitergeben. Vielen Dank dazu schon einmal im Voraus!

Es wäre sehr schön, wenn sich viele melden würden, damit dieser Tag ein unvergessliches Erlebnis für alle Beteiligten wird.

Die **Jubiläums-Konfirmation 2019** feiern wir in der **Altstadter Martinskirche an Pfingstsonntag, 09.06.,** und am **Sonntag Trinitatis, 16.06.,** in der **Limbacher Elisabethkirche** jeweils um 10.00 Uhr.

Zu einem **Vortreffen am Dienstag, 14.05., 18.00 Uhr,** laden wir Sie herzlich ins **Theobald-Hock-Haus in Limbach** ein. Dort können Sie Erinnerungen austauschen, Freundschaften auffrischen und sich gerne auch verabreden für den weiteren Verlauf Ihres Jubiläumstages nach dem Sekttempfang der Kirchengemeinde.

### Termine der Kirchengruppen

**Kirchenchor:** dienstags, 20.00 Uhr, Theobald-Hock-Haus (THH)  
**Ev. Frauenbund Limbach:** zurzeit keine weiteren Termine festgelegt

**Ev. Frauenbund Altstadt:** Mittwoch, 15.05., 15.00 Uhr, Gemeindezentrum (GZ), Muttertagsfeier. Letzte FB-Stunde vor der Sommerpause.

**Presbyteriumssitzung:** Donnerstag, 23.05., 19.30 Uhr, THH

**Präparanden/innen:** Freitag, 24.05., 16.00-17.30 Uhr, THH

### Ansprechpartner Gemeindebezirk Limbach

Pfarramt 1: Pfarrerin Härtel, Tel. 80286  
Kirchendienst: Dieter Hock, Tel. 89377  
Theobald-Hock-Haus Limbach: Tel. 81131  
Vermietung THH: Dieter Hock, Tel. 89377  
Prot. KiTa „Pustelblume“ Limbach: Tel. 80788  
Ev. Frauenbund: Ursula Schmidt, Beethovenstr. 18, Tel. 80125  
Kirchenchor: Marianne Hoffeld, Tel. 89444  
Ökum. Sozialstation Kirkel (für Limbach und Altstadt): Tel. 61660, Rufbereitschaft: (0163) 6166060

### Ansprechpartner Gemeindebezirk Altstadt

Pfarramt 2: Pfarrerin Ganster-Johnson, Tel. (06826) 2784  
Kirchendienst: Volker Hennchen, Tel. 80261  
Prot. Gemeindezentrum Altstadt: Tel. 89266  
Vermietung GZ: Lucia Gartenhof-Vogl, Tel. 80232  
Prot. KiTa „Himmelsgarten“ Altstadt: Tel. 80099  
Ev. Frauenbund: Thea Bentz, Ortsstr. 51, Tel. 8393

### Prot. Kirchengemeinde Kirkel-Neuhäusel

**Protestantisches Pfarramt:** Falk Hilsenbek, Goethestr. 7b, Tel. (06849) 264, www.protkirchekirkel.de, E-Mail: pfarramt@kirkel@evkirchepfalz.de  
Ev. Frauenbund: Helga Neuschwander, Im Ginkental 3, Tel. 6621  
Ev. Kirchenchor: Toni Kobel, Neuhäuseler Str. 9, Tel. (06849) 6869  
Ev. Jugend: Wolfram Wagner, Friedhofstr. 13, Tel. (06849) 978240  
Ev. Posaunenchor: Matthias Schwarz, Eisenbahnstr. 14, Tel. 5569837  
Kirchendienerin: Nathalie Hermann, Akazienweg 14, Tel. 600971, Vertretung: Iris Peitz, Tel. 6373  
Protestantische Kindertagesstätte, Triftstr. 8, Leiterin: Frau Schmidt, Tel. 6116

Jochen-Klepper-Haus, Triftstraße 8, Tel. 6099278  
Hausmeister Jochen-Klepper-Haus und Belegung Gemeindehaus: Helmut Ulrich, Kaiserstr. 9, Tel. 9709714  
Gemeindemittagstisch: Marion Kiefer, Tel. 91050, KiTa: Tel. 6116, Uschi Wagner, Tel. 1432

**Gottesdienst:** Der Gottesdienst am Sonntag, 5. Mai, findet um 10.00 Uhr in der Friedenskirche statt und wird von Pfarrer Falk Hilsenbek gehalten.

**Kindergruppe „Die Heinzelmännchen“:** Die Gruppenstunde der Heinzelmännchen findet freitags von 16.30-18.00 Uhr im Jochen-Klepper-Haus statt. Programm: 03.05.: Tennisschnupperrn (Treffpunkt am Tennisplatz), 10.05.: Basteln zu Muttertag, 17.-19.05.: Freizeit auf dem Aschbacher Hof

**Präparanden- und Konfirmandenunterricht:** Der Präparandenunterricht findet donnerstags von 15.45-16.30 Uhr statt. Der Konfirmandenunterricht ist mittwochs von 16.45-17.30 Uhr. Beide Gruppen treffen sich im Jochen-Klepper-Haus.

**Gemeindemittagstisch:** am Mittwoch um 12.30 Uhr im Jochen-Klepper-Haus. An- und Abmeldung telefonisch bis spätestens mittwochs um 9.00 Uhr bei Marion Kiefer, Tel. 91050.



Seniorenheim Höcherberg gGmbH  
Amselstraße 1 · 66450 Bexbach  
Tel.: 0 68 26 / 93 23-0 · Fax: 0 68 26 / 93 23-24  
www.sh-hoecherberg.de

## Bei uns sind Sie zu Hause

- Stationäre Pflege
- Kurzzeitpflege
- Palliativpflege
- offener Demenzbereich
- Großzügige Außenanlage mit Sinnesgarten

www.sh-hoecherberg.de

**Elterntreff für Babys und Kleinkinder in der Prot. KiTa „Der Walfisch“:** Die Treffen finden dienstags von 15.30 bis 17.00 Uhr im Turnraum der Prot. KiTa statt. Infos und Anmeldung bei Inka Schmidt, Tel. 9709722, oder Angela Schneider, Tel. (0178) 6529579.

**Ökumenische Frauengruppe** - Die ökumenische Frauengruppe trifft sich jeden vierten Donnerstag im Monat um 20.00 Uhr im **Jochen-Klepper-Haus in Kirkel-Neuhäusel**. Hierzu ist jede Frau, egal welchen Alters oder welcher Konfession, herzlich eingeladen.

Sabine Grützner, Tel. (06849) 609968

**Evangelischer Kirchenbauverein:** Kontakt und Informationen bei Karl-Friedrich Strohmaier, 1. Vorsitzender, Zum Tauhügel 5, Tel. 6805, Bankverbindungen: Volksbank Saarpfalz, BLZ 59291200, Nr. 7700340206; Kreissparkasse Saarpfalz, BLZ 59450010, Nr. 1011322391

**Ev. Kirchenchor** - Unser Ev. Kirchenchor und der Kath. Kirchenchor Lautzkirchen bilden eine ökumenische Chorgemeinschaft mit gemeinsamen Proben und Auftritten. In geraden Wochen probt die Gemeinschaft dienstags um 20.00 Uhr im Jochen-Klepper-Haus; in ungeraden Wochen erfolgt von dort um 19.40 Uhr in Fahrgemeinschaften die Abfahrt zur Chorprobe in Lautzkirchen. Abweichungen von dieser Regelung und Chorferien werden in den „Kirkeler Nachrichten“ unter der Rubrik „Ortsteil Kirkel-Neuhäusel“ veröffentlicht.

**Tanzkreis** - Die Frauen des Tanzkreises treffen sich montags um 18.00 Uhr im Jochen-Klepper-Haus. Kontakt: Christel Hussong, Tel. (06849) 6362.

**Handarbeitskreis:** dienstags, vierzehntägig, um 14.00 Uhr im Jochen-Klepper-Haus, Kontakt: Gisela Herzog, Tel. 1260

**Evangelischer Frauenbund** - Liebe Frauen! Am Donnerstag, 09. Mai 2019, findet unsere nächste Frauenstunde mit Muttertagsfeier um 15.00 Uhr im Jochen-Klepper-Haus statt.

H. Neuschwander

**Evangelischer Posaunenchor** - Liebe Chormitglieder! Am heutigen Freitag, 03. Mai 2019, findet um 18.00 Uhr die nächste Probe im Jochen-Klepper-Haus statt.

### Pfarrrei Heilige Familie Blieskastel

#### Gottesdienstordnung vom 04. bis 17.05.

Sa., 04.05.	15.00 Uhr	Lautzkirchen, Bliestal-Klinik: Gottesdienst
	18.00 Uhr	Bierbach: Eucharistiefeier
	18.00 Uhr	Limbach: Eucharistiefeier; im Anschluss Verkauf von fair gehandelten Waren
So., 05.05.	09.00 Uhr	Alschbach: Eucharistiefeier
	10.00 Uhr	Niederwürzbach: Erstkommunion
	10.30 Uhr	Lautzkirchen: Eucharistiefeier
Mo., 06.05.	10.00 Uhr	Niederwürzbach: Dankgottesdienst der Kommunionkinder
Mi., 08.05.	09.00 Uhr	Kirkel-Neuhäusel: Eucharistiefeier - im Anschluss Einladung zum gemeinsamen Frühstück ins Pfarrhaus
Fr., 10.05.	12.00 Uhr	Limbach: Trauung von Lisa Marie und Thomas Eschmann
Sa., 11.05.	15.00 Uhr	Lautzkirchen, Bliestal-Klinik: Gottesdienst
	18.00 Uhr	Limbach: Eucharistiefeier
	18.00 Uhr	Niederwürzbach: Eucharistiefeier
So., 12.05.	10.30 Uhr	Kirkel-Neuhäusel: Eucharistiefeier
So., 12.05.	10.00 Uhr	Lautzkirchen: Erstkommunion
Mo., 13.05.	10.00 Uhr	Lautzkirchen: Dankgottesdienst der Kommunionkinder
Mi., 15.05.	09.00 Uhr	Kirkel-Neuhäusel: Eucharistiefeier, Amt für die Verstorbenen der Familie Kampa, im Anschluss Maiandacht

#### Weitere Informationen

**kfd-Frauengemeinschaft Limbach-Altstadt** - Die Frauentreffen sind jeden 2. und 4. Mittwoch im Monat um 15.00 Uhr im Bistro des ASB-Seniorenheims in Limbach. **Nächster Termin:** 15. Mai

**Messdienergruppenstunden von St. Joseph und Christ König** - Die Messdiener von Kirkel und Limbach treffen sich am **1. Samstag im Monat** von 10.00 bis 11.00 Uhr in **Limbach**.

**Chor Auftakt** - Die Proben finden wieder in der **katholischen Kirche in Kirkel** statt. Wir proben **donnerstags jeweils von 19.30 bis 21.00 Uhr**. Wir freuen uns jederzeit auf neue Sänger und Sängerinnen.

**Kontakt:** Pfarrer-Peter-Straße 1, 66440 Blieskastel, Telefon (06842) 4628, Fax (06842) 52090, E-Mail: Pfarramt.BLK.Heilige-Familie@bistum-speyer.de

**Öffnungszeiten:** Mo. bis Fr., 9.00-12.00 Uhr, und Do., 15.00-17.00 Uhr

**Pastoralteam:** Pfarrer Eric Klein, Kaplan Pater Martin Urbanski, Pastoralreferent Steffen Glombitza, Pastoralreferentin Isabelle Blumberg, **Kontakt über Pfarrbüro Lautzkirchen.**

**Kollekten Monat Mai:** Alle Kollekten in den Gottesdiensten zu den Erstkommunionen in unseren Gemeinden sind für die Diaspora-Kinderhilfe bestimmt. Am **11./12. Mai** wird mit den Kollekten der Förderung geistlicher Berufe bedacht. Und am **25./26. Mai** beteiligen wir uns an der Caritas-Sammlung für Flüchtlinge. Alle übrigen Kollekten kommen der Pfarrei Heilige Familie zugute. Herzlichen Dank für Ihre Unterstützung.

## Aus der Gemeinde. . .



### Führung über die Kirkeler Burg am 12. Mai

Die erste Burgführung inklusive Besichtigung des Heimat- und Burgmuseums in diesem Jahr findet am Sonntag, 12. Mai, an Muttertag, statt. Um 11.00 Uhr ist Treffpunkt am Heimat- und Burgmuseum, Schlossbergstraße 4 (am Fuße der Burg) in Kirkel-Neuhäusel. Eine Anmeldung ist nicht erforderlich! Wer Interesse hat, kommt zum oben genannten Treffpunkt. Die Führung dauert ca. eine Stunde inkl. Besichtigung des Museums und ist kostenfrei. Die Führung gibt u. a. Erläuterungen zur Entstehungsgeschichte der Burg, zur ausgegrabenen Zugbrücke sowie Informationen zu dem allerneuesten Ausgrabungsstand des Burgbrunnens. Es handelt sich hierbei auch um eine familientaugliche Führung, die nicht nur Erwachsenen, sondern auch Kindern gerecht wird. Wer nur das Museum besuchen möchte, kann dies von Mai-Oktober, jeden Sonntag und feiertags von 14.00 bis 18.00 Uhr tun. Weitere Informationen beim Amt für Kultur, Sport und Tourismus der Gemeinde Kirkel, Telefonnummer (06841) 8098-38/39.

### Fahrt des Heimat- und Verkehrsvereins e. V.

**am Dienstag, 04.06., nach Luxemburg zur Ausstellung „Plaque - der Akt um 1900“** - Am Vormittag fahren wir zuerst in die Stadt Luxemburg. Dort besteht die Gelegenheit, individuell die Stadt zu Fuß oder mit der kleinen Stadtbahn zu besichtigen und die Mittagspause dort zu verbringen.

Anschließend fahren wir zu Villa Vauban. Dort besuchen wir die Ausstellung „Plaque („nackt“) - der Akt um 1900“.

Gegen Ende des 19. Jahrhunderts vollzieht sich ein grundlegender Wandel in der Auffassung des Aktes. Eine Generation junger, avantgardistischer Künstler will mit den akademischen Traditionen der Darstellung des unbekleideten Körpers brechen. Das Kopieren nach antiken Statuen wird durch Personen - zumeist Frauen - aus ihrem persönlichen Umfeld ersetzt. Parallel zur Freikörperkultur der Lebensreformbewegung entsteht so auch in der Kunst ein völlig neues Körperbild: ohne jede Verschönerung und befreit von der Beschränkung auf religiöse, mythologische oder historische Motive.

Im Mittelpunkt der Ausstellung stehen Gemälde, Zeichnungen und Grafiken des deutschen Künstlers Lovis Corinth, in dessen Werk verschiedene Varianten des Aktes einen bedeutenden Platz einneh-

men. Zusammen mit Arbeiten von Zeitgenossen Corinths (Albert Weisgerber, Max Slevogt, Hans Purrmann, Auguste Renoir, Auguste Rodin und Edgar Degas) präsentiert die Schau eine Epoche im Umbruch. Ergänzend werden frühe Fotografien gezeigt, die damals das Aktstudium veränderten. Sie dienen als Hilfsmittel an den Kunstakademien und ersetzen teilweise das lebende Modell. Malerische Aktaufnahmen von Edward Steichen fungieren in der Ausstellung als Gegenpol zu anatomischen Studien.

In Kooperation mit dem Niedersächsischen Landesmuseum Hannover sowie mit besonderer Unterstützung der Albert-Weisgerber-Stiftung St. Ingbert und des Landesmuseum Mainz kam diese Ausstellung zustande.

Am späteren Nachmittag fahren wir zum Schloss Berg nach Nennig, um dort mit einem Abendessen den Tag zu beenden.

#### **Abfahrt:**

08.30 Uhr: Homburg, Altes Hallenbad

08.45 Uhr: Limbach, Theobald-Hock-Platz

09.00 Uhr: Kirkel, Kaiserstraße, Ampel

09.15 Uhr: St. Ingbert, Rendez-vous-Platz

Preis/Leistungen: 50- EUR/Person (Busfahrt, Reiseleitung, Eintritt und Führung)

Anmeldung: Heimat- und Verkehrsverein Kirkel e. V., Rathaus Limbach, Zimmer 28, Tel. (06841) 809840 oder per E-Mail: d.hochlenert@kirkel.de.

Bei Anmeldung ist Vorauszahlung erbeten. Mindest-Teilnehmer: 25 Personen

Heimat- und Verkehrsverein e. V. Kirkel - IBAN: DE85 5945 0010 1010 3550 61, BIC: SALADE51HOM, Betr.: Luxemburg

## **Arbeitskreis Heimat- und Familienkunde im Heimat- und Verkehrsverein Kirkel e. V.**

Der Arbeitskreis Familienkunde trifft sich regelmäßig am **1. Mittwoch eines Monats**. Am 1. Mai ist Feiertag, daher treffen wir uns erst am **8. Mai um 18.00 Uhr in der Gaststätte „Dorfbrunnen“** in Kirkel-Altstadt, Kantstr. 17a. Schauen Sie einfach mal bei uns vorbei, wenn Sie sich für unser Thema interessieren.

**Unsere Ortsfamilienbücher Kirkel-Neuhäusel und Limbach** können unter d.hochlenert@kirkel.de bestellt, oder direkt im Rathaus, Hauptstr. 10, in Limbach, beim Heimat- und Verkehrsverein, Zimmer 28, gekauft werden.

**In der Gemeindebücherei in Limbach, Hauptstr. 12**, können Sie zu den Öffnungszeiten am Dienstagnachmittag von 14.30 bis 18.00 Uhr in unserer familienkundlichen Bibliothek lesen, stöbern, forschen oder Notizen machen. Die Bücher enthalten Familienstammbäume, Ortsfamilienregister, es gibt Bücher zur Geschichte verschiedener Gemeinden und anderes. Sie sollen für alle Interessierten nutzbar sein, sind allerdings nicht ausleihbar.

Die Ortsfamilienbücher Kirkel-Neuhäusel und Limbach können Sie hier einsehen.

Natürlich sind wir auch telefonisch erreichbar: R. Hilpert, Tel. (06841) 9936090 oder D. Leibrock, Tel. (06841) 8474. Sie dürfen gerne in unsere Homepage schauen unter [www.kirkelgen.jimdo.com](http://www.kirkelgen.jimdo.com)

## **Die Gemeinde Kirkel radelt erstmalig für ein gutes Klima!**

Seit 2008 treten deutschlandweit Bürger/innen und Kommunalpolitiker/innen für mehr Klimaschutz und Radverkehr in die Pedale. Kirkel ist vom 18.05 bis 07.06.2019 mit von der Partie. In diesem Zeitraum können Mitglieder des Kommunalparlamentes sowie alle Bürger/innen und alle Personen, die in Kirkel arbeiten, einem Verein angehören bei der Kampagne Stadtradeln des Klima-Bündnis mitmachen und möglichst viele Radkilometer sammeln.

Anmelden können sich Interessierte schon jetzt unter [www.stadtradeln.de/kirkel](http://www.stadtradeln.de/kirkel).

Beim Wettbewerb Stadtradeln geht es um Spaß am und beim Fahrradfahren sowie tolle Preise, aber vor allem darum, möglichst viele Menschen für das Umsteigen auf das Fahrrad im Alltag zu gewinnen und dadurch einen Beitrag zum Klimaschutz zu leisten.

Etwa ein Fünftel der klimaschädlichen Kohlendioxid-Emissionen in Deutschland entstehen im Verkehr, sogar ein Viertel der CO<sub>2</sub>-Emissionen des gesamten Verkehrs verursacht der Innerortsverkehr. Wenn circa 30 Prozent der Kurzstrecken bis sechs Kilometer in den Innenstädten mit dem Fahrrad statt mit dem Auto gefahren werden, ließen sich etwa 7,5 Millionen Tonnen CO<sub>2</sub> vermeiden.

Jede/r kann ein Stadtradeln-Team gründen bzw. einem beitreten, um beim Wettbewerb teilzunehmen. Dabei sollten die Radelnden so oft wie möglich das Fahrrad privat und beruflich nutzen.

Während des Kampagnenzeitraums bietet die Gemeinde Kirkel allen Bürgern/innen die Meldeplattform RADAR! an. Mit diesem Tool haben Radelnde die Möglichkeit, via Internet oder über die Stadtradeln-App die Kommunalverwaltung auf störende und gefährliche Stellen im Radwegeverlauf aufmerksam zu machen.

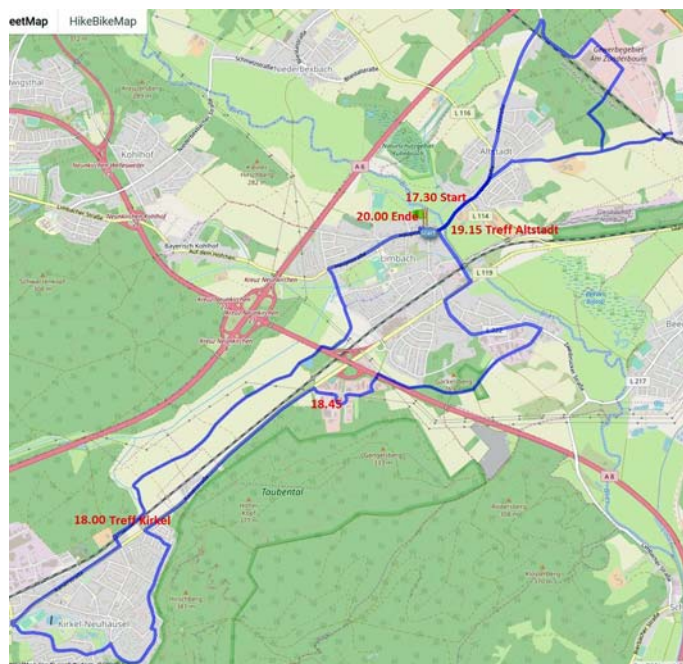
Bürgermeister Frank John hofft auf eine rege Teilnahme aller Bürger/innen, Parlamentarier/innen und Interessierten beim Stadtradeln, um dadurch aktiv ein Zeichen für mehr Klimaschutz und mehr Radverkehrsförderung zu setzen.

Bei Rückfragen wenden Sie sich bitte an Armin Jung, Tel. (06841) 809860, [a.jung@kirkel.de](mailto:a.jung@kirkel.de)

Fahrradbeauftragter der Gemeinde Kirkel

Stadtradeln ist eine internationale Kampagne des Klima-Bündnis und wird von den Partnern Ortlieb, ABUS, Stevens Bikes, Busch + Müller, Paul Lange & Co., My Bike, WSM, sowie Schwalbe deutschlandweit unterstützt. Im Saarland wird die Kampagne durch das Ministerium für Wirtschaft, Arbeit, Energie und Verkehr (MWAEV) gefördert.

## **Planungsradtour am 20.05.**



Im Rahmen der Aktion Stadtradeln findet am 20.05. eine Radtour durch die Gemeinde statt. Die Radtour ist als (Fahrrad-) Planungsradtour konzipiert. Dies bedeutet, dass viele der für den Radverkehr neuralgischen Punkte in der Gemeinde Kirkel angefahren werden. Diese neuralgischen Punkte wurden von den Teilnehmern des 1. Kirkeler Fahrradpfeils genannt. Bei dieser Tour, die um 17.30 Uhr in Limbach beginnt, fahren wir im gemütlichen Tempo nach Kirkel-Neuhäusel. Dort besteht um 18.00 Uhr die Möglichkeit, an der Kreuzung „Am Weg zur Silbersandquelle/Adebar Tour“ in die Radtour einzusteigen. Nachdem wir Kirkel angeschaubt haben, geht es über die Landstraße zurück nach Limbach. An der Einfahrt zum Industriegebiet „An der Autobahn“ (Konrad-Zuse-Straße) können gegen 18.45 Uhr weitere Radler zu der Gruppe stoßen. Über den Bliesberger Hof geht es über die Windschnorr nach Altstadt. An der Bliesbrücke zwischen Limbach und Altstadt besteht dann gegen 19.30 Uhr wieder die Möglichkeit, zu der Gruppe dazu zu kommen. Danach geht es über die Ortstrasse zum Lappentascher Hof und dann zum Zunderbaum. Zurück geht's dann über die L219 und Ortstraße nach Limbach zum Rathaus. Es ist natürlich möglich, an den genannten Punkten in den einzelnen Ortsteilen einsteigen oder aber an der Tour, die ca. 25 km lang ist, komplett, mitzufahren. Eine Anmeldung für die Tour ist nicht notwendig, allerdings sollten die Tourteilnehmer Warnwesten überziehen. An der Tour kann jeder teilnehmen. Während der Tour besteht die Möglichkeit, Anregungen und Kritik einzubringen. Damit diese Sachen direkt an kompetenter Stelle landen, werden Bürgermeister Frank John, ein Vertreter des LfS sowie Thomas Fläschner vom ADFC teilnehmen. Weitere Informationen erteilt Armin Jung, Fahrradbeauftragter der Gemeinde Kirkel, Tel. (06841) 809860 oder [a.jung@kirkel.de](mailto:a.jung@kirkel.de).

## **CDU: Bürgergespräche**

Auf Grund des hohen Zuspruches und der guten Resonanz, möchten wir noch einmal zum Bürgergespräch einladen. Es hat uns sehr gefreut zu sehen, dass das Wohl der Gemeinde und das Interesse an der derzeitigen politischen Mitgestaltung so vielen Leuten am Herzen liegen und es hat uns gezeigt, dass noch so viele Dinge geklärt oder angesprochen werden müssen.

Das zweite Bürgergespräch wird am **06. Mai um 18.00 Uhr** wieder im **Hubertushof** (Ortsausgang Kirkel-Nh, neben ARAL Tankstelle) stattfinden, dort kann sich dann gerne wieder mit den Mitgliedern des Gemeinderates oder der Ortsräte ausgetauscht werden.

## **Pfarrei Heilige Familie**

**Repair-Café** - das nächste Repair-Café steht wieder an! Am **Mittwoch, 08. Mai, von 16.30 bis 18.30 Uhr** treffen wir uns im großen Pfarrsaal. **Über Ihr Kommen würden wir uns sehr freuen!** Melden Sie sich bitte zur besseren Organisation bei Herrn Glombitza, Tel. (06842) 7060205 oder per Mail: [stefen.glombitza@bistum-speyer.de](mailto:stefen.glombitza@bistum-speyer.de). Vielen Dank bereits im Voraus für Ihr Engagement.

**Vorverkauf Krimi-Dinner** - Auch in diesem Jahr wird es wieder ein **Krimi-Dinner** geben. Termine sind: **Samstag, 18. Mai**, um 19.00 Uhr





**RENAULT**  
Passion for life

Ihre Nr.1 in St.Ingbert wenn es um RENAULT & DACIA geht !!!

## AUTOHAUS ERICH BENDER RENAULT & DACIA - Vertragshändler

Obere Kaiserstraße 7-11 • 66386 St.Ingbert - Rohrbach • Tel. 06894 / 5621

[www.autohaus-erich-bender.de](http://www.autohaus-erich-bender.de)

Wir sind IHR einziger RENAULT & DACIA - Vertragshändler in St.Ingbert !!!



im Theobald-Hock-Haus in Limbach und am Pfingstmontag, 10. Juni, um 17.00 Uhr im Pfarrheim Lautzkirchen. Karten sind bereits jetzt zum Preis von je 38,- Euro im Pfarrbüro erhältlich.

**Kommunionjubiläen** - Am **Wochenende, 18. und 19. Mai**, wollen wir in unseren Gemeinden das Fest der Kommunionjubiläen in allen Gottesdiensten feiern. In unseren Gremien wurde dieses Fest besprochen und es wurde entschieden, dass in diesem Jahr **erstmalig den Jubilaren eine Urkunde** ausgehändigt wird. Wenn Sie also vor 25, 50, 60, 70, 75 oder mehr Jahren zur Erstkommunion gegangen sind, dann **melden Sie sich bitte im Pfarrbüro in Lautzkirchen**, Telefon (06842) 4628, damit wir Ihnen Ihre Urkunde ausstellen können. Sie sind auch herzlich eingeladen, an diesem Tag in den vorderen Bankreihen Platz zu nehmen. Wir freuen uns auf Ihr Mitfeiern! **Einladung zu folgenden Sitzungsterminen im Mai: Pfarreirat:** Am Dienstag, 28.05., 19.00 Uhr, treffen sich die Mitglieder des Pfarreirates im großen Saal im Pfarrheim Lautzkirchen. Zu dieser öffentlichen Sitzung laden wir Sie herzlich ein. Ebenfalls eingeladen sind Sie zur **Gemeindeausschusssitzung: Limbach/Kirkel**, Montag, 13.05., 19.00 Uhr, im Pfarrhaus Kirkel. Alle, die sich in die Gemeindefarbeit einbringen möchten, sind herzlich willkommen.

**„Den Menschen im Blick“ Open Space Veranstaltung** - Am 22. Mai laden das Caritas-Zentrum Saarpfalz und das Dekanat zu einem offenen Austausch über caritatives Engagement in der Region ein. Die Veranstaltung beginnt um **18.00 im Pfarrheim Lautzkirchen** (Pirminiusplatz). Besuchsdienste, Pflegeangebote, Kindertagesstätten, Unterstützung für Bedürftige, Hospizdienste und vieles mehr. Auf vielfältige Weise warten Menschen in unserer Region auf Hilfe und Unterstützung, gleichzeitig engagieren sich viele in ihrer Freizeit für Menschen in ihrer Umgebung und zeigen so, dass sie den Mensch im Blick haben. Mit der Methode „Open Space“ möchten wir zu einem offenen Austausch über soziales Engagement innerhalb und außerhalb der Kirche in unserer Region anregen.

„Open Space“ bietet Ihnen dabei die Möglichkeit mit anderen über Ihre Themen, Fragen, Ideen ins Gespräch zu kommen. Lassen Sie sich überraschen. Wir würden uns freuen Sie begrüßen zu dürfen! Es würde uns die Organisation erleichtern wenn Sie sich **bis zum 10.05.** im Pfarrbüro anmelden und ihre Themen nennen würden.

**Glockensteuerung Kirkel** - Seit einigen Wochen gibt es in der Kirche St. Joseph Schwierigkeiten beim Läuten der Glocken. Die Sachverständige der Diözese hat sich deshalb die Situation vor Ort angeschaut. Die notwendigen Reparaturen und Sanierungsmaßnahmen werden etwa 7.500 Euro kosten und wurden bereits durch den Verwaltungsrat beauftragt. Gleichzeitig wird durch eine Fachfirma der Taubenkot entfernt und ein weiteres Einfliegen der Tiere in den Turm unterbunden. Insgesamt werden hierfür etwa 10.000 Euro ausgegeben, damit die Glocken in Kirkel-Neuhäusel weiterhin zum Gottesdienst und zum Gebet einladen können.

**Pfarrgremienwahl 2019 - Zusammenwachsen - weiter Denken**  
Liebe Pfarrangehörige, in diesem Jahr werden im Bistum Speyer am 16. und 17. November in allen Pfarreien mit ihren Gemeinden die pfarrlichen Gremien neu gewählt.

Daher suchen wir Frauen, Männer und Jugendliche, die bereit sind, Bewährtes weiterzuführen aber auch Neues zu wagen und für die kommenden vier Jahre die Verantwortung für die Gestaltung und Entwicklung von Pfarrei und Gemeinde zu übernehmen.

Aufgabe des **Pfarreirates** ist es, in allen die Pfarrei betreffenden Fragen, beratend oder beschließend mitzuwirken und zusammen mit dem Pastoralteam sowie weiteren engagierten Menschen und Gruppen auf der Grundlage eines pastoralen Konzeptes für ein aktives kirchliches Leben in der Pfarrei Verantwortung zu tragen. Entsprechend den Erfordernissen legt er pastorale Schwerpunkte fest und fördert das Zusammenwachsen der Gemeinden zu einer Pfarrei.

**Der Verwaltungsrat** berät und beschließt über die erforderlichen personellen, räumlichen und finanziellen Voraussetzungen. Er stellt den Haushaltsplan und die Jahresrechnung. Zudem entscheidet er über Dienst- und Arbeitsverträge sowie Bau- und Grundstücksangelegenheiten.

Im Rahmen des pastoralen Konzeptes der Pfarrei und der Beschlüsse des Pfarreirates koordiniert der **Gemeindeausschuss** das kirchliche Leben vor Ort. Dabei trägt er insbesondere Sorge für ein lebendiges liturgisches Leben, für die Weitergabe des Glaubens und den caritativen Dienst.

Wir bitten Sie:

- Schlagen Sie geeignete Kandidatinnen und Kandidaten vor!
- Überlegen Sie auch, ob eine Kandidatur für Sie in Betracht kommt!
- Beteiligen Sie sich an der Wahl am 16./17. November

QUALITÄT  
LEBT LÄNGER

Verkaufsoffener Sonntag

5. Mai 2019  
13 - 18 Uhr

TEBA

FENSTER · TÜREN · WINTERGÄRTEN

TEBA HANSEN & KAUB GMBH · RAIFFEISENSTRASSE · HERMESKEIL  
TEL. 06503 / 9165-0 · WWW.TEBA-FENSTER.DE

KARWAT

Seit 1962

A. KARWAT & S. GmbH  
Rehgrabenstr. 1  
66125 Saarbrücken

Injektionstechnik

FEUCHTE NASSE Wände?

- Rissverpressung
- Abdichtung von Kellern und Balkonen

RISSE im Haus?

- Verankern, Verfüllen, Verstärken
- Setzungs-Schadensbeseitigung
- Beton- und Mauerwerksanierung

☎ 0 68 97 - 95 28 30 [www.rissverpressung.de](http://www.rissverpressung.de)

Gerade in einer Zeit von großen Herausforderungen für die Kirche brauchen wir Menschen, die für das Leben in der Pfarrei mit ihren Gemeinden „weiterdenken“ und mitgestalten. **Formulare zum Ausfüllen für Kandidatenvorschläge liegen in den Kirchen aus und sind zudem im Pfarrbüro erhältlich.**

### VHS Kirkel

**Vortrag im Feuerwehrhaus in Altstadt: Das Deutsche Erbrecht - Ein Buch mit sieben Siegeln? oder - Die häufigsten Fehler beim Testament vermeiden** - Bezüglich des Erbrechtes bestehen bei künftigen Erblässern und Erben vielfach schwerwiegende Irrtümer - mit oft katastrophalen Folgen für das Vermögen. Der Vortrag der **Rechtsanwälte Fries und Herrmann** beschäftigt sich mit diesem Thema. Haben Geschwister bzw. Nichten und Neffen ein Pflichtteilsrecht? Erbt bei kinderlosen Ehegatten der Überlebende alles? Ist ein Testamentsvollstecker nur bei großen Vermögen möglich? Muss ein Testament zu seiner Wirksamkeit hinterlegt werden? Kann ein notarielles Testament durch ein handschriftliches Testament ersetzt und abgeändert werden? Muss man nach einer Scheidung erbrechtlich nichts mehr regeln?

Der Vortrag gibt konkrete Anweisungen und Anleitungen, wie diese Fehler rechtssicher vermieden und dadurch das Familienvermögen und der Familienfriede erhalten werden können.

Beginn der Veranstaltung: **6. Mai, 19.00 Uhr, Feuerwehrhaus in Altstadt.**

Die Organisation dieser Veranstaltungsreihe liegt bei Willi Habermann, Tel. (06841) 89196. Der Eintritt ist kostenlos.

**Naturkundliche Wanderung** - Am **Sonntag, 5. Mai**, bietet die VHS Kirkel eine weitere naturkundliche Wanderung in Zusammenarbeit mit der BUND-Ortsgruppe Altstadt-Kirkel-Limbach an. Treffpunkt ist wie im Vorjahr um **8.00 Uhr auf dem Parkplatz am Friedhof in Kirkel-Neuhäusel** (Schöneck, neben der Eisenbahnlinie). Bei dieser Wanderung, die von Herrn Siegfried Kramp geführt wird, soll das Hauptinteresse den verschiedenen Vogelarten, Blütenpflanzen, Farnen und Insekten gelten, die bei einem Spaziergang über den Parkplatz und einem Rundweg durch den angrenzenden Wald, den Forstgarten, die Waldstraße und wieder zurück zum Treffpunkt beobachtet werden können. Jeder Interessent sollte zur besseren Beobachtung auf Distanz, falls verfügbar, ein Fernglas und/oder Spektiv

# Praxis für Podologie

- SEIT ÜBER 20 JAHREN -



Staatlich geprüfte  
med. Fußpflegerin

**Michaela Hornung**

Podologin

Erbacher Straße 15  
ALTSTADT

Tel. 0 68 41 / 8 92 99

Handy 0 15 20 - 90 40 520

[www.podologie-hornung.de](http://www.podologie-hornung.de)

Termine nach Vereinbarung.  
Ich freue mich auf Ihren Besuch.

[www.verlag-faber.de](http://www.verlag-faber.de)

und zur besseren Beobachtung von Pflanzen eine Lupe mitbringen. Die verschiedenen Vogelarten werden von ihrem Aussehen, ihren Gesängen und sonstigem Verhalten, soweit sie dies zeigen, vorgestellt. Bei den Pflanzen werden v. a. die Besonderheiten ihres Baues, Aussehens und ihre Anpassungen an den Standort untersucht. Zu dieser etwa dreistündigen Exkursion sind alle Interessenten herzlich eingeladen. Wie üblich ist die Teilnahme daran kostenlos. Für eventuelle Rückfragen steht Herr Gerhard Niklas, Tel. (06849) 249, zur Verfügung.

**Sensenkurs, Dengeln und Mähen (Vorankündigung)** - Dieser etwa zweistündige Kurs ist für Freitag, 31. Mai, kostenlos für alle Interessenten ab **18.00 Uhr** an einem unbebauten Baugrundstück Hausnummer 50/52 (Bushaltestelle) in der Blieskasteler Straße in Kirkel-Neuhäusel vorgesehen. Für Rückfragen steht Herr Gerhard Niklas, Tel. (06849) 249, zur Verfügung.

## Altstadter Naturschutzbund sucht die Feldlerche

**Vogelkundliche Wanderung** - „Wo ist denn nur die Feldlerche? lautet das Thema der vogelkundlichen Wanderung, zu welcher der Altstadter Naturschutzbund am Montag, 6. Mai, einlädt. Der „Vogel des Jahres 2019“ war bislang insbesondere auf den Feldern zum Lappentascherhof und zum Zollbahnhof hin sehr häufig zu beobachten. Bei der Exkursion soll nun unter die Lupe genommen werden, welche Auswirkungen die Änderungen der landwirtschaftlichen Nutzung auf den Bestand dieser auffälligen Vogelart hat - die massive Ausbreitung von Erdbeer- und Spargelkulturen mit ihren Plastikabdeckungen engen den Lebensraum der Feldlerche zunehmend ein. Daneben werden aber auch andere Vogelarten, die im Laufe der Tour zu sehen oder zu hören sind, angesprochen. Die etwa zwei Stunden ornithologische Wanderung beginnt um 18.00 Uhr an der Kindertagesstätte (ehemalige Schule). Solides Schuhwerk und Ferngläser sind zweckdienlich.

**Monatstreff:** Der monatliche Treff des Altstadter Naturschutzbundes findet am Donnerstag, 9. Mai, 19.00 Uhr, im Gasthaus „Zum Dorfbrunnen“ in der Kantstraße statt. Auf der Tagesordnung steht unter anderem die Vorbereitung anstehender Exkursionen: Eine botanische Wanderung, die speziell Heil- und Küchenkräutern gilt, findet im Mai am Bergwiesrech des Altstadter Kirchbergs statt, während Ende Juni das Vorkommen des Steinkauzes im Bliestal im Blickpunkt steht.

## Ausstellung des Künstlers Willi Spieß im Kunststall

Anlässlich des 110. Geburtstages von Willi Spieß findet in der Galerie Kunststall eine Ausstellung seiner Werke statt.

Sie ist eine Ergänzung zu der stark reflektierten und erfolgreichen Ausstellung in der Galerie im Saalbau Homburg. Zu sehen sind Arbeiten aus der gesamten Bandbreite seines Oeuvres, beginnend mit seinen Anfängen.

Zur Vernissage am Sonntag, 5. Mai, um 11.00 Uhr laden wir Sie und Ihre Freunde sehr herzlich ein. Begrüßung: Verbandsbürgermeister Frank John, Laudatio: Heinz Weinkauff, Musikalische Umrahmung: Chris & Albert

**Öffnungszeiten:** mittwochs, 17.00 bis 19.00 Uhr, samstags und sonntags, 14.00 bis 18.00 Uhr, sowie nach Vereinbarung unter der Tel.-Nr. (06841) 80776

Ausstellungsdauer: 05.05.-02.06.

... und im Anschluss an die offizielle Eröffnung:

Konzert mit **Chris und Albert** - akustisch, mehrstimmig, Folk und Rock der 60er und 70er.

Bei schönem Wetter im Freien. Eintritt für alle Veranstaltungen ist frei.

Galerie Kunststall, 66459 Kirkel, Turmstraße 3. Info unter (06841) 80776.

[www.kunststall.de](http://www.kunststall.de)

## Einladung zur Vernissage „Schaffen wie die Brunnenputzer: Ausgrabung im Kirkeler Burgbrunnen“

Die Sonderausstellung 2019 eröffnet aktuelle Einblicke in die archäologische Ausgrabung des verschütteten historischen Burgbrunnens. Bis Ende April waren die Freilegungsarbeiten bis in 20 m Tiefe vorgedrungen und bislang ist noch kein Wasser in Sicht.

Wie arbeitet man dort unten? Wie tief wird es wohl noch hinunter gehen? Wann wurde der Brunnen zugeschüttet? Welche neuen Erkenntnisse gibt es zum Brunnenbau? Antworten auf viele Fragen wird die Ausstellung bieten - und dennoch gibt der Brunnen noch längst nicht all seine Geheimnisse preis.

Erstmals zu sehen sind archäologische Funde, die jahrhundertlang in der Verfüllung des Brunnens verborgen waren.

Unserer engagierten Museumskuratorin, Frau Dr. Christel Bernard, ist es also auch in diesem Jahr gelungen, in unserem kleinen Museum eine äußerst spannende Ausstellung zu gestalten.

Getreu dem Motto klein aber fein! Schauen Sie es sich doch einfach an. Ich möchte Sie zur Eröffnung dieser Ausstellung am **Mittwoch, 8. Mai, um 16.30 Uhr im Heimat- und Burgmuseum, am Fuße der Kirkeler Burg**, einladen.

Dominik Hochlenert, 1. Vorsitzender Heimat- und Verkehrsverein Kirkel e. V.

## Aus den Ortsteilen. . .



### Ortsteil **Altstadt**



## SPD-Gemeindeverband Kirkel

**Der SPD-Gemeindeverband Kirkel lädt ein** - Am 26.05. wählen die Bürger der Gemeinde Kirkel wie überall neue Ortsräte, einen neuen Gemeinderat, einen neuen Kreistag und die Mitglieder des europäischen Parlaments. Im Rahmen des Wahlkampfes lädt der SPD-Gemeindeverband Kirkel alle Bürgerinnen und Bürger sehr herzlich zu einem „Politischen Dämmerchoppen“ ein. **Am 04.05.** gibt es ab **16.30 Uhr** auf dem **Messeplatz am Feuerwehrgerätehaus** kühle Getränke, Rostwurst und hoffentlich viele interessante Gespräche mit unseren Kandidaten für die Ortsräte und den Gemeinderat aus allen Ortsteilen. Und das alles zu volkstümlichen Preisen. Wenn sie also Fragen und Anregungen für unseren Kandidaten haben oder einfach einen netten Nachmittag mit uns verbringen wollen, kommen sie vorbei. Wir freuen uns auf ihr Kommen und auf ihr Interesse an der Zukunft unserer Gemeinde.  
Für den SPD-Gemeindeverband Kirkel  
Peter Voigt

## Fahrdienst der CDU zur Kommunal- und Europawahl

Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger, die Wahlen kommen näher. Wenn Sie per Brief wählen wollen, aber einen Fahrdienst zum Rathaus benötigen oder am Wahltag ein „Taxi“ zum Wahllokal, stehen Ihnen die Mitglieder der CDU Limbach-Altstadt gerne zur Seite. Für Altstadt rufen Sie Carsten Baus an, Telefon (0173) 2037999, für Limbach Wolfgang Homberg, Tel. (0171) 1418997. Wir kümmern uns!

## Feuerwehr Kirkel - Löschbezirk Altstadt

### Aktive Wehr: nächste Termine

Sa., 04.05., 10.00 Uhr: Arbeitseinsatz

Mo., 06.05., 18.30 Uhr: Besprechung Zug-/Gruppenführer

Fr., 10.05., 18.00 Uhr: Objektübung Brandeinsatz

Sa., 11.05., 16.00 Uhr: Workshop TH/VU

### Jugendfeuerwehr: nächste Termine

Fr., 03.05., 17.45 Uhr: Wasserentnahme offene Gewässer

## Pensionärverein Altstadt

Unser nächster Monatstreff des Pensionärvereins findet am 14. Mai wieder im Sportheim des SV Altstadt statt.

Wir treffen uns, wie immer, um 15.00 Uhr. Als Referent des Nachmittags wird uns Herr Andreas Hoffmann, Leiter der Feuerwehr in Altstadt, einen Vortrag über präventive Brandbekämpfung zu Hause und über die Feuerwehr allgemein halten. Ich glaube, dass uns ein interessanter Vortrag erwartet. Wie bereits in unserer letzten Zusammenkunft angekündigt, plane ich eine Busfahrt im Juni. Als Termin konnte ich mit der Fa. Mader Donnerstag, 06. Juni, festlegen. Als Fahrtziel habe ich den Schlosspark und das Schloss in Schwetzingen ins Auge gefasst. Wir werden in Altstadt gegen 11.00 Uhr losfahren und dann ca. 3 bis 4 Stunden Aufenthalt in Schwetzingen haben, also ausreichend Zeit, das Schloss und auch den dazugehörigen Park zu erkunden. Natürlich besteht auch die Möglichkeit eine Kaffeepause einzulegen. Für die Rückfahrt habe ich nochmals eine Rast im Restaurant „Ständenhof“ an der B 10 eingeplant, nachdem wir dort letztes Jahr gut gegessen haben. Der Fahrpreis wird sich, je nach Teilnehmerzahl, zwischen 15,00 und 20,00 Euro einpendeln.

Ich weise ausdrücklich darauf hin, dass auch Nichtmitglieder gerne an der Fahrt teilnehmen können.  
Anmeldungen können ab sofort bei mir unter der Telefonnummer (06841) 8783 vorgenommen werden.

### Jahrgang 1943 Limbach und Altstadt

Der Gottesdienst zu unserem Klassentreffen am Sonntag, 05.05., findet um 10.00 Uhr in der Martinskirche in Altstadt (statt wie angekündigt in der Elisabethkirche) statt.

### PBC Joker Altstadt

Was für ereignisreiche Tage liegen hinter unserm Verein. Unsere 1. Mannschaft steigt wieder in die 1. Bundesliga auf. Herzlichen Glückwunsch dafür.  
Unsere Festplanung für das 30-jährige Bestehen unseres Vereines läuft auf Hochtouren.  
Letztes Wochenende spielte unsere 3. Mannschaft beim PBC Fortuna Bexbach und siegte 7:1.  
Unsere 4. Mannschaft verlor leider zu Hause gegen den CC Landstuhl, was leider wieder einen Abstieg in die Bezirksliga bedeutet. Am kommenden Wochenende spielt unsere 3. Mannschaft um 15.30 Uhr zu Hause gegen Saarbrücken und die 4. ist um 19.00 Uhr zu Gast im benachbarten Limbach.

## Ortsteil **Kirkel-Neuhäusel**

### CDU Kirkel-Neuhäusel

**Briefwahlservice des CDU-Ortsverbands** - Gerne möchten wir Sie auch bei dieser Wahl unterstützen und Ihnen unsere Hilfe bei der Briefwahl anbieten. Da Ihnen das Wohl der Gemeinde und uns Ihre politische Mitgestaltung am Herzen liegt, sind wir gerne für Sie da. Um einen Termin zu vereinbaren, melden Sie sich einfach bei Frau Sandra Bast (0176-56738840), oder Herrn Hans-Dieter Sambach (0160-97939798).

### CDU: Bürgergespräche

Auf Grund des hohen Zuspruches und der guten Resonanz, möchten wir noch einmal zum Bürgergespräch einladen. Es hat uns sehr gefreut zu sehen, dass das Wohl der Gemeinde und das Interesse an der derzeitigen politischen Mitgestaltung so vielen Leuten am Herzen liegen und es hat uns gezeigt, dass noch so viele Dinge geklärt oder angesprochen werden müssen.  
Das zweite Bürgergespräch wird am **06. Mai um 18.00 Uhr** wieder im **Hubertushof** (Ortsausgang Kirkel-Nh, neben ARAL-Tankstelle) stattfinden, dort kann sich dann gerne wieder mit den Mitgliedern des Gemeinderates oder der Ortsräte ausgetauscht werden.

### Aufruf! Wir gründen CDU FrauenUnion - Ortsverband Kirkel-Neuhäusel

Die CDU Kirkel verzeichnet derzeit einen frischen Aufwind! Das ist toll! Diesen wollen wir nutzen und auch die FrauenUnion in Kirkel vertreten wissen. Wir suchen Sie! Frauen, die wissen wollen, was sich im Ort bewegt und auch selbst neue Impulse setzen möchten, auch über die Grenzen hinaus. Als Mitglied des Landesvorstandes der FrauenUnion Saar gibt es viele Themen, für die sich ein Austausch und näheres Hinsehen lohnen.  
Sollte Ihre Neugier geweckt sein, können Sie gerne direkt Kontakt mit mir unter folgender Rufnummer (06849) 991886, aufnehmen. Auch von dieser Stelle ergeht eine herzliche Einladung zu unserem **Bürgergespräch** am kommenden **Montag, 06. Mai, ab 18.00 Uhr** im Hubertushof Kirkel.  
Herzlichst Sandra Bast

### SPD-Gemeindeverband Kirkel

**Der SPD-Gemeindeverband Kirkel lädt ein** - Am 26.05.2019 wählen die Bürger der Gemeinde Kirkel wie überall neue Ortsräte, einen neuen Gemeinderat, einen neuen Kreistag und die Mitglieder des europäischen Parlaments. Im Rahmen des Wahlkampfes lädt der SPD - Gemeindeverband Kirkel alle Bürgerinnen und Bürger sehr herzlich zu einem „Politischen Dämmerstopp“ ein. **Am 04.05.2019** gibt es ab **16.30 Uhr** auf dem **Messeplatz am Feuerwehrgerätehaus** kühle Getränke, Rostwurst und hoffentlich viele interessante Gespräche mit unseren Kandidaten für die Ortsräte und den Gemeinderat aus allen Ortsteilen. Und das alles zu volkstümlichen Preisen. Wenn Sie also Fragen und Anregungen für unseren Kandidaten haben oder einfach einen netten Nachmittag mit uns verbringen wollen, kommen Sie vorbei. Wir freuen uns auf Ihr Kommen und auf Ihr Interesse an der Zukunft unserer Gemeinde.  
Für den SPD-Gemeindeverband Kirkel  
Peter Voigt

**Eilige Kleinanzeigen? Tel. 0 68 03 - 404**

# BÜGELSERVICE

Bett- und Tischwäsche · Wäsche aller Art

**Marliese Schu**  
Eisenbahnstraße 42, 66459 Kirkel, Tel. 0 68 49 / 64 78




**Praxis für Physiotherapie und Rehasport**  
Krankengymnastik  
Massage  
Lymphdrainage  
Wellness

**Christiane Peschel**  
Physiotherapeutin

Telefon (0 68 49) 66 92  
praxis-c-peschel@t-online.de

Kaiserstraße 76  
66459 Kirkel-Neuhäusel




... seit über 20 Jahren!

- Dachdeckerarbeiten
- Reparaturen
- Fassadenbekleidungen
- Flachdachisolierungen
- Zimmermannarbeiten aller Art

IM DRIESCHER 4 · 66459 KIRKEL · TEL 0 68 49 / 99 10 24  
ODER 0 68 97 / 20 60 · FAX 0 68 49 / 18 14 55



**Automobile Pastore**  
Kfz-Meister-Werkstatt für alle Marken.  
Neufahrzeuge von A-Z auf Bestellung.

- HU/AU
- Klimaservice
- Reifenservice
- Reifeneinlagerung

66459 KIRKEL - Kaiserstraße 4a  
0 68 49 / 99 19 575 - www.automobile-pastore.de



# SCHREINEREI

**W. RISCH** GMBH

seit über 40 Jahren

66440 Blieskastel  
Blickweilerstraße 27  
Tel (0 68 42) 45 06  
www.schreinerei-w-risch.de

Wir bauen Ideen!

- Restaurierung
- Möbel nach Maß
- Treppen
- Haustüren
- Fenster
- Zimmertüren
- Parkett
- Küchen
- Klappläden
- Reparaturdienst

**REHAU-Kunststoff Fenster**

## Freiwillige Feuerwehr Kirkel - Löschbezirk Kirkel-Neuhäusel

### Aktive Wehr: nächste Termine

Fr., 03.05., 18.30 Uhr: Fahrzeug- und Gerätedienst

Sa., 04.05., 08.00 Uhr: Aufbau Küchenstand

Fr., bis So., 10.-12.05., Tag mit der Feuerwehr

### Jugendfeuerwehr: nächste Termine

Sa., 04.05., 09.00 Uhr: Vorbereitungen Feuerwehrfest

Mi., 08.05., 17.30 Uhr: Vorbereitungen Feuerwehrfest

Fr. bis So., 10.-12.05., Tag mit der Feuerwehr

**Feuerwehrfest in Kirkel-Neuhäusel vom 10.05. bis 12.05.2019** - Von Freitag, 10.05., bis Sonntag (Muttertag), 12.05., findet wieder das Feuerwehrfest beim Löschbezirk Kirkel-Neuhäusel statt. Festbeginn ist am Freitag um 18.00 Uhr. Unsere Küche, sowie unser eigener Weinstand mit einer Auswahl an erlesenen Weinen, sind ebenfalls ab 18:00 Uhr geöffnet. Gegen 20.00 Uhr öffnet die Cocktailbar mit selbst gemachten Cocktails - von Caipirinha, Mojito bis Dreyberg, Berliner Luft, Lillet Wild Berry, Aperol usw. Ab 20.00 Uhr spielt das Unplugged-Trio „MEP-Live“. Die drei Vollblut-Musiker bieten auf 10 Saiten - sprich 2 Gitarren und Percussion, gepaart mit einem makellosen mehrstimmigen Gesang, handgemachte Live-Musik vom Feinsten. Am Samstag, 11.05., öffnet unsere Küche um 17.00 Uhr. Weinstand und Cocktailbar gibt es wie auch schon freitags. Ab 20.00 Uhr heißt es dann ‚Party pur‘ mit der ‚Firma Holunder‘: Party, Feiern und Tanzen, den ganzen Abend, bereits seit 6 Jahren ein echtes Highlight auf unserem Fest. Am Muttertag, Sonntag, 12.05., öffnen wir unsere Tore ab 11.00 Uhr mit unserem Frischschoppen und musikalischer Unternehmung. Ab 11.30 Uhr gibt es Mittagessen, an diesem Tag auch mit der bekannten Erbsensuppe. Sonntags macht unsere Jugendfeuerwehr selbstgemachte Crêpes und sorgt für Spiel und Spaß mit den Kids. Im Schulungsraum gibt es Kaffee und Kuchen. Am frühen Abend, ab ca. 18.00 Uhr lassen wir unser Fest beim Abendessen gemütlich ausklingen. Wie in jedem Jahr haben wir ein umfangreiches Speiseangebot, welches neben Rostwurst, Currywurst und Pommes auch Flammkuchen, Hähnchen, Spießbraten, Leberknödel, Wellfleisch, Schlachtplatte, Wurstsalat, Salatteller sowie am Sonntag auch Erbsensuppe umfasst. Zudem bieten wir in diesem Jahr samstags und sonntags als vegetarisches Gericht das Kirchererbsen-Curry mit Reis an. Sollte das Wetter entgegen aller Hoffnungen - nicht so mitspielen, haben wir auch in diesem Jahr ausreichend Platz in unserer Fahrzeughalle, in zwei Zelten und unserem Schulungsraum. Wir freuen uns auf ein schönes Fest mit Ihnen!

## Siedlergemeinschaft Kirkel

Unsere nächste Wanderung findet am Samstag, 11.05., statt. Abmarsch ist um 16.00 Uhr am Brunnen auf der Siedlung. Nach einer gemütlichen Tour durch den Kirkeler Wald besuchen wir das Fest unserer Freunde von der Feuerwehr. Nichtwanderer können gerne nachkommen. Nichtmitglieder können selbstverständlich auch mitwandern.  
Der Vorstand

## MGV 1848 Kirkel e. V.

Am 25. Mai nimmt der gemischte Chor 1klang teil am Chorkonzert Openair Bex im Musikpavillon des Blumengartens in Bexbach. Beginn ist um 18.30 Uhr, Einlass ab 17.15 Uhr. Karten im Preis von 10 Euro sind bei unserem Vorsitzenden Norbert Simon (06842 / 7491) zu erwerben.

Am 8. Mai findet für den gemischten Chor 1klang um 20.00 Uhr im Sängersheim eine gemeinsame Probe mit allen teilnehmenden Chören statt.

Der Männerchor probt wie gewohnt am Montag um 20.00 Uhr

Am 7. Mai trifft sich um 18.00 Uhr der Frauenstammtisch im Sängersheim.

Am 3. und 4. August lädt in diesem Jahr der MGV 1848 Kirkel e. V. zum Sängersfest ein. Ein musikalischer Höhepunkt wird in diesem Jahr sonntags ab 16.00 Uhr die „offene Bühne“ sein. Alle sind eingeladen, das Fest mit einem musikalischen Beitrag zu bereichern. Interessierte werden gebeten sich beim MGV über kontakt@mgv-kirkel.de oder telefonisch bei Kurt Breiter (06849 / 1660) anzumelden.

## Tennisclub Kirkel

Leider müssen wir wegen unbeständigen Wetter, das Saisonöffnungsturnier um eine Woche, auf den 04. Mai verschieben.

Von 16.00 bis 18.00 Uhr wird dann, soweit das Wetter mitspielt, ein kleines Turnier durchgeführt. Im Anschluss können wir uns in unserem Clubhaus bei einem gemütlichen Umtrunk auf die neue Saison vorbereiten und schon den einen oder anderen Spieltermin abstimmen.

Bitte meldet euch auch zum neuen Termin recht zahlreich an.

Anmeldung bei Tina oder unter TC-Kirkel@web.de

Achtung Kindertennisschläger gesucht.

Zur Unterstützung der Nachwuchs-Aktionen suchen wir dringend Kindertennisschläger. Also wer noch Kindertennisschläger übrig hat kann sich bitte bei Thomas Gabelmann melden.

Tel. 06849-91340

kirk-gabel@kabelmail.de

## Termine in nächster Zeit:

04. Mai: Saisonöffnung ab 16.00 Uhr

05. Mai: ab 15.00 Uhr 1. Heimspiel der Juniorinnen gegen Hasborn 2

05. Mai: ab 09.00 Uhr 1. Spiel der Herren in Halber-Brebach

05. Mai: ab 09.00 Uhr 1. Heimspiel der Damen gegen Halber-Brebach 1

## Rückblick:

Übrigens, der Tennisclub Kirkel ist jetzt auch auf Facebook zu finden. Auf Facebook und [www.tckirkel](http://www.tckirkel) finden Sie immer aktuelle Informationen über den Verein.

## TV 03 Kirkel e. V.

[www.tv-kirkel.de](http://www.tv-kirkel.de)

**Einladung an alle Mitglieder des TV 03 Kirkel e. V. zur ordentlichen Mitgliederversammlung am Donnerstag, 6. Juni 2019, 19.30 Uhr**

Turnplatz des TV 03 Kirkel

**Tagesordnung:** 1. Eröffnung, Totengedenken, Feststellen der Beschlussfähigkeit, 2. Vorlage des Protokolls der letzten Mitgliederversammlung als Tischvorlage, 3. Berichte: Vorstand, Technischer Leiter, Schatzmeister, Abteilungsleiter (Tischvorlage), Bericht der Kassenprüfer, 4. Stellungnahme zu den Berichten, 5. Wahl Versammlungsleiter/in, 6. Entlastung Vorstand und Vereinsausschuss, 7. Neuwahlen: a) 2. Vorsitzende/r, b) Schatzmeister/in, c) techn. Leiter/in, d) Ergänzungswahlen, 8. Genehmigung des Etats für das Jahr 2019, 9. Erledigung von Anträgen, 10. Verschiedenes

Anträge sind bis 24. Mai 2019 an die 1. Vorsitzende einzureichen. Die Berichte der einzelnen Abteilungen sind bis 30. Mai 2019 ebenfalls an die 1. Vorsitzende einzureichen, an die bekannte E-Mail-Adresse.

Anke Schmeer, 1. Vorsitzende,

Andreas Kondziela, 2. Vorsitzender

## SV Kirkel aktuell

**SV Kirkel - SG Ommersheim/Erweiler-Ehlingen 5:0 (5:0)** - Dem Gästeeper Maximilian Feibel wünschen wir auf diesem Weg schnelle und gute Genesung; er hatte sich bereits in der 4. Minute nach einem Hechtsprung ohne Fremdeinwirkung schwer an der Schulter verletzt. Es war vor etwa 400 Zuschauern ein Spiel der Superlative - zumindest aus Sicht des Gastgebers SV Kirkel. Der Trainer des SVK, Patrick Severin, verdient ein Sonderlob. Er hatte das Team optimal eingestellt. Die SGÖEE körperlich sehr präsent, wollte unbedingt dieses Spiel für sich entscheiden und macht das Spiel. Aber die Defensive und Mittelfeld Kirkels fängt die Bälle regelmäßig ab und startet überaus erfolgreiche Konter. Ob sich die Gäste mit dieser Spielweise Kirkels nicht verrechnet hatten? Diese schnellen Konter waren giftig und taten den Gästen weh.

4. Minute und Marc Schweitzer zieht einen Freistoß nur knapp über die Querlatte. Und noch so ein Konter, der erst im 16er gestoppt wird. Foulelfmeter, diesen verwandelt Daniel Leibrock souverän zur 1:0 Führung (7.) und der nächste Konter in der 11. Minute, den Dennis Schmidt eiskalt zum 2:0 erfolgreich beendet. Als dann der gleiche Spieler in der 25. Spielminute das 3:0 markiert, sah man die Gästespieler schon mit hängenden Köpfen. Die famose Leistung des SVK wurde durch das 4:0 durch Fabian Wachter gekrönt. Kurz vor dem Pausenpfeiff schlug es erneut im Gästetor durch Dennis Schmidt (44.) zum unglaublichen 5:0 Halbzeitstand ein. Im zweiten Durchgang sahen die zahlreichen Besucher auf den Rängen einen SV Kirkel, der angesichts der klaren Führung das Spiel nie aus der Hand gab und durchaus noch 2 bzw. 3 Riesenchancen hatte. Aber Kräfte sparen für die noch kommenden Aufgaben war die Devise und keinen Verletzten! Das Team wurde aufgrund seiner grandiosen Leistung nach dem Schlusspfeiff mit viel Beifall auf dem Gang in die Kabinen bedacht. Doch bei aller Euphorie, es sind noch einige Spiele zu bestreiten. auch wenn der SVK im 22. Spiel ohne Niederlage bleibt, heißt es auf dem Teppich bleiben. Ohne die Leistung der anderen Aktiven zu schmälern, aber mit herausragender Leistung zeichneten sich Daniel Leibrock und Dennis Schmidt aus!

**Tore:** 1:0 (7./FE) Daniel Leibrock, 2:0 (11.) Dennis Schmidt, 3:0 (25.) Dennis Schmidt, 4:0 (34.) Fabian Wachter, 5:0 (43.) Dennis Schmidt.

**SVK:** Rainer Schmidt, Marc Schweitzer, Frederik Brill, Hendrik Erbeling, Daniel Leibrock, Fabian Wachter, Dennis Schmidt, Matthias Spuhler, Pascal Krämer, Julian Günther, Michael Weimann.

**ETW** Björn Jeckel, Florian Felden, Gianluca Schumacher, Berathiben Logeswaran, Till Remmlinger, Sebastian Endres, Moritz Günther, Mike Henkel

**SR:** Kai-Uwe Kinne (Ottweiler) mit tadelloser, souveräner Leistung  
**SV Kirkel II - SG Ommersheim Erweiler-Ehlingen 0:3 (0:3)** - Ausgerechnet kurz vor Saisonende hat die Zweite des SVK einen „gebrachten“ Tag. Es lief quasi nicht viel zusammen, man operierte ohne Zug und Druck und so entführten die Gäste verdient die drei Punkte aus Kirkel. Es ist für die SVK II noch nichts verloren, doch muss in den verbleibenden Partien eine Leistungssteigerung gezeigt werden, damit diese Saison noch erfolgreich beendet werden kann.

**SVK:** Björn Jeckel, Janos Funk, Patrick Wachter, Alexander Kleinschmidt, Berathiben Logeswaran, Till Remmlinger, Jan Weber, Sarvan Sheikhmaamo, Andreas Schwarz, Sebastian Endres, Mike Henkel, Marvin Blon, Martin Thomas, Mirco Feld, Samer Rezek, Samuel Guckert.

**Vorschau:** Am kommenden Sonntag, 05.05., sind die Teams des SV Kirkel zu Gast beim TuS Lappentascherhof. Die Zweite startet um 13.15 Uhr und die Erste um 15.00 Uhr.

Ortsteil **Limbach**

**Der Ortsvorsteher informiert**

**Radfahren in Limbach** - Pardon - es wird etwas länger. Das bringt das Thema mit sich. Kirkel hat seit kurzem einen Fahrrad-Beauftragten, den Mitarbeiter der Jugendpflege, Armin Jung. Kaum im Amt hat er beim „1. Kirkeler Fahrradgipfel“ die Möglichkeiten und Schwächen des Radfahrens in unserer Gemeinde gesammelt. Wen wundert's, dass da von allen Ortsteilen, nicht zuletzt in Limbach, Schwachpunkte und gefährliche Stellen zur Sprache kamen. Eine stellt beispielsweise die Windschnorr dar. Unser Ortsrat hatte letzten Monat - keine Zeitung berichtete davon! - einen Offenen Brief in dieser Sache versandt, u. a. an den Landesbetrieb für Straßenbau (LfS) versandt, mit der Absicht, bei den jetzt anstehenden Straßenbauarbeiten auch die Anliegen des Radverkehrs berücksichtigt zu bekommen. Die Reaktion folgte überraschend prompt und konstruktiv: Ein Ortstermin wurde vereinbart, sozusagen „Großer Bahnhof“, an dem Vertreter des LfS, des Saarpfalz-Kreis, unseres Ordnungsamts, der Fahrradbeauftragter und der Ortsvorsteher teilnahmen. Einige Maßnahmen, die ansonsten unterblieben wären, konnten dabei vereinbart werden (z. B. Markierung der Fahrbahnübergänge). Andere wurden zwar angesprochen, mussten aber erst einmal ausgesetzt bleiben. Die gesamte Windschnorr wird erst im Laufe der nächsten Jahre nach und nach saniert. Sollte hier eine feste Fahrradspur eingerichtet werden, würde dies in Ermangelung der gesamten Straßenbreite weitestgehend auf Kosten des Parkstreifens gehen. Auch aus Kostengründen keine auf Anhieb überzeugende Lösung, da nach derzeitigem Stand Kirkel die Kosten dafür zu tragen hätte. Zugleich ist aber die derzeitige Kombination Rad-/Gehweg ebenso unzumutbar und unzulässig. Perspektivisch könnte hier eine optionale Radspur entstehen (s. Ortseingang Rohrbach) mit durchbrochener Linie. Weiter müssten die Schotterstrecken bei der Parallelstrecke durch das Mutterbachtal (Einmündung Gänseweiher/BMW-Niederlassung) und vor Kirkel-Neuhäusel müssten zügig beseitigt werden. Widerstände gibt es hier nicht bei unserer Gemeinde, sondern vonseiten des Landes, die in Wasserschutzgebieten keine Asphaltdecke wünscht. Aber wir sind dran, auch bei der Projektierung einer besseren Ausschilderung der Radwege. Was wir für unsere Gemeinde ohnehin benötigen, ist ein ausgearbeiteter und schlüssiger Rad-Wege-Plan mit allen erforderlichen Maßnahmen und der Optimierung von Streckenführungen. Dafür setzt sich jedenfalls ein

Ihr Ortsvorsteher Max Limbacher  
E-Mail: ov.limbach@online.ms

**Diebstähle auf dem Friedhof**

In der letzten Zeit ist es häufiger zu Diebstählen auf unserem Friedhof gekommen - Gegenstände, Vasen, Blumen etc. wurden gestohlen, ohne dass Hinweise auf den/die Täter vorliegen. Schon seit Jahren sind solche schändlichen Vorfälle von Städten und größeren Orten bekannt. Nun auch bei uns. Ein Tipp: Verwenden Sie nach Möglichkeit Vasen, die auf einer Platte verankert sind. Zudem werden Friedhofsbesucher um erhöhte Aufmerksamkeit gebeten - in der Regel werden diese unwürdigen Taten tagsüber begangen. Zeigen Sie, dass Sie aufmerksam sind. Und melden Sie bitte unmittelbar Merkwürdigkeiten bei der Gemeindeverwaltung, damit schnell gehandelt werden kann.

**SPD-Gemeindeverband Kirkel**

**Der SPD-Gemeindeverband Kirkel lädt ein** - Am 26.05.2019 wählen die Bürger der Gemeinde Kirkel wie überall neue Ortsräte, einen neuen Gemeinderat, einen neuen Kreistag und die Mitglieder des europäischen Parlaments. Im Rahmen des Wahlkampfes lädt der SPD-Gemeindeverband Kirkel alle Bürgerinnen und Bürger sehr herzlich zu einem „Politischen Dämmerschoppen“ ein. **Am 04.05.2019** gibt es ab **16.30 Uhr** auf dem **Messeplatz am Feuerwehrgerätehaus** kühle Getränke, Rostwurst und hoffentlich viele interessante Gespräche mit unseren Kandidaten für die Ortsräte und den Gemeinderat aus allen Ortsteilen. Und das alles zu volkstümlichen Preisen. Wenn sie also Fragen und Anregungen für unseren Kandidaten haben oder einfach einen netten Nachmittag mit uns verbringen wollen, kommen sie vorbei. Wir freuen uns auf Ihr Kommen und auf Ihr Interesse an der Zukunft unserer Gemeinde.  
Für den SPD-Gemeindeverband Kirkel: Peter Voigt

**Fahrdienst der CDU zur Kommunal- und Europawahl**

Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger, die Wahlen kommen näher. Wenn Sie per Brief wählen wollen, aber einen Fahrdienst zum Rathaus benötigen oder am Wahltag ein „Taxi“ zum Wahllokal, stehen Ihnen die Mitglieder der CDU Limbach-Altstadt gerne zur Seite. Für Altstadt rufen Sie Carsten Baus an, Telefon (0173) 2037999, für Limbach Wolfgang Homberg, Tel. (0171) 1418997. Wir kümmern uns!

**WOLFGANG MÜLLER**  
**Flaschengase**  
☎ 01 72 - 9375628

**Dachdeckerei**  
**SCHMIEDEN**  
Kirkel: 0 68 49 - 3 83  
Beeden: 0172 - 6 83 76 91  
Bedachungen - Bauklempnerei  
Isolierungen - Fassadenverkleidungen  
Über 55 Jahre  
[www.dachdeckerei-schmieden.de](http://www.dachdeckerei-schmieden.de)

**Reparatur & Wartung für alle Pkw-Marken.**

- / Reifen-Service
- / Unfall-Instandsetzung
- / Fahrzeug-Diagnose
- / Achsvermessung
- / AU/HU

0 68 41 / 75 50 81  
service@atw-homburg.de  
In den Rohrwiesen 15  
66424 HOMBURG-ERBACH

**ATW**  
Auto-Technik Weber

**Feuerwehr Kirkel - Löschbezirk Limbach**

**Aktive Wehr: nächste Termine**  
Montag, 06.05., 18.30 Uhr: Besprechung Zug-/Gruppenführer  
Samstag, 11.05., 16.00 Uhr: Workshop TH/VU  
Sonntag, 12.05., 13.30 Uhr: Teilnahme Maimarkt Limbach  
**Jugendfeuerwehr: nächste Termine**  
Mittwoch, 08.05., 18.00 Uhr: praktische Übung

**KITA Christ König**

**1. Hilfe am Kind - Crashkurs** speziell für die Bedürfnisse und Fragen von Eltern ausgerichtet, Neugeborene bis Kindesalter. Grundthemen wie Ersticken, Verschlucken, Verbrennung, Vergiftung, Sturz, Insektenstiche usw. sind enthalten ... die Reanimation und Beatmung wird praktisch geübt ... Wie viel kostet der Kurs? 45,- Euro, Elternpaare 75 Euro  
Anmeldung: fep-homburg@gmx.de  
wann: Montag, 3. Juni, 16.30 bis 20.00 Uhr, wo: Kita Christ König, Gartenstraße 33, 66459 Kirkel-Limbach

**Rentner- und Pensionärsverein „Unter Linden“**

Am 05.05. veranstalten wir unser beliebtes Hüttenfrühstück im Vereinshaus des Pfälzerwaldvereins in Kirkel. Es sei hier nochmals daran erinnert! Beginn ist um 10.00 Uhr. Der Unkostenbeitrag beträgt 8,00 Euro pro Person und wird vor Ort erhoben. Wie schon erwähnt, entfällt der Monatstreff Mai zugunsten des Hüttenfrühstücks. Ja, und dann haben wir noch einige Maikäfer, welche im Mai Geburtstag haben. Ihnen allen wünschen wir alles Gute, Gesundheit und Wohlergehen.  
Der Vorstand

**TV Limbach**

[tv-limbach.de](http://tv-limbach.de)  
**Teen CrossTraining** - Neues Angebot für Jugendliche beim TVL - Teen CrossTraining ist ein Ausdauer-, Kraft- und Beweglichkeitstraining in Form eines motivierenden und abwechslungsreichen Workouts mit Musik für Jugendliche ab 13.

Das Training wird mit Hanteln, Balance Boards, Schlingtrainern ... und dem eigenen Körpergewicht gestaltet.

Es kurbelt sowohl Muskelaufbau als auch Fettverbrennung an.

Das erste Training findet am Donnerstag, 2. Mai, von 18.00 bis 19.00 Uhr statt.

Trainiert wird auf der Leichtathletikanlage in Limbach oder im Kraftraum daneben.

Weitere Informationen unter [crosstraining@tv-limbach.de](mailto:crosstraining@tv-limbach.de)

**4XF Crosstraining** - Kuschel-Fitness war gestern! Packt euren Schweinehund und werft ihn raus! Unser Training ist ein kombiniertes funktionales und athletisches Ganzkörpertraining für Frauen und Männer. Es werden Kraft und Ausdauer sowie Koordination und Schnelligkeit in unterschiedlichen Übungsformen wie AMRAP, Zirkel, TABATA/HIIT, EMOTM oder Death By trainiert. Trainiert wird mit z.B. mit Sandbags, Schlingentrainer, Powertubes, Kettelbells, Kurz- und Langhanteln aber auch ohne Geräte. Es kommt also jeder auf seine Kosten und ins Schwitzen!

Kommt vorbei und macht mit - immer dienstags und donnerstags ab 19.00 Uhr im Kraftraum an der Leichtathletikanlage in Limbach.

Weitere Informationen unter [crosstraining@tv-limbach.de](mailto:crosstraining@tv-limbach.de)

**Freiulftsaison - Sportabzeichenzeit!** Ab dem 23. April, 18.00 Uhr treffen wir uns wieder dienstags auf der Leichtathletikanlage in Limbach, um gemeinsam für das Sportabzeichen zu trainieren.

Bei Fragen: Kontakt unter [Sportabzeichen@tv-limbach.de](mailto:Sportabzeichen@tv-limbach.de)

## FC Palatia Limbach

Ein Sieg und ein Unentschieden bringen für unsere beiden aufstiegsberechtigten aktiven Mannschaften aktuell Tabellenplatz 4 (Kreisliga) und 6 (Verbandsliga). Eine Situation, mit der man durchaus zufrieden sein kann.

### Ergebnisse:

FC Palatia Limbach - SV Habach 2:2 (1:0)

SV Alsbach - FC Palatia Limbach II 1:5 (1:1)

An diesem Sonntag wartet auf unsere Erste ein schwerer Brocken, schließlich geht es zum Tabellen-Zweiten SG Marpingen. Im Heimspiel gegen Wellesweiler trifft unsere Zweite auf den wohl leichteren Gegner.

### Nächste Spiele:

SG Marpingen-Urexweiler - FC Pal. Limbach (So., 15.00 Uhr in Urexweiler)

FC Pal. Limbach II - SSV Wellesweiler (So., 15.00 Uhr)

FC Pal. Limbach III - SSV Wellesweiler II (So., 13.15 Uhr)

### Jugendabteilung

E-Jugend (U11): FC Pal. Limbach - SV Rohrbach (Sa., 13.00 Uhr)

D-Jugend (U12): D7 SG SV Kirkel - FC Pal. Limbach III (Sa., 15.15 Uhr)

FC Pal. Limbach II - FV Neunkirchen (Sa., 15.15 Uhr)

D-Jugend (U13): FC 08 Homburg - FC Pal. Limbach (Sa., 15.15 Uhr)

C-Jugend (U14): SV Fulpach - FC Pal. Limbach II (Sa., 16.30 Uhr)

B-Jugend (U16): TuS Wiebelskirchen - FC Pal. Limbach II (So., 10.30 Uhr)

B-Jugend (U17): FC Pal. Limbach - SG SV Bildstock (So., 11.00 Uhr)

A-Jugend (U19): JFG Marpingen - FC Pal. Limbach (Sa., 16.30 Uhr)

**Verkehrsberuhigung** - Die regelmäßigen Besucher unserer Sportanlagen werden es gemerkt haben: Seit einigen Tagen sind auf der Zufahrtsstraße zum Sportheim in Höhe des Friedhofs Bodenschwellen angebracht. Diese Verkehrsberuhigung kam auf Anregung des FC Palatia zustande, da wir uns vermehrt Sorgen um die Sicherheit der zahlreichen Jugendspieler machen mussten, die diesen Bereich täglich mit dem Fahrrad nutzen. Leider fruchteten zahllose Appelle nicht, immer wieder kam es durch rücksichtsloses Rasen einiger weniger Autofahrer zu mehr als brenzlichen Situationen. Wir hoffen, durch diese Maßnahme, unseren Jugendspielern ebenso wie den erwachsenen Fußgängern und Radfahrern einen sichereren Weg vom und zum Sportgelände zu ermöglichen. Unser ausdrücklicher Dank gilt den Verantwortlichen bei der Gemeinde Kirkel, die für die Umsetzung unserer Anregung gesorgt haben!

### Club der Förderer des FC Palatia Limbach e. V.

**Einladung zur Mitgliederversammlung am 16.05.2019 um 18.00 Uhr im Sportheim Limbach**

**Tagesordnung:** 1. Begrüßung durch den 1. Vorsitzenden, 2. Protokoll der Mitgliederversammlung 2018, 3. Tätigkeitsbericht des 1. Vorsitzenden, 4. Rechenschaftslegung, 5. Ergebnis der Kassenprüfung, 6. Entlastung des Vorstandes, 7. Verschiedenes und Anträge  
Um rege Teilnahme wird gebeten.

Der Vorstand

## Tennisclub Limbach

Am 27. April fand die offizielle Saisonöffnung beim TC Limbach statt. Aufgrund des schlechten Wetters musste leider das traditionelle Schleifchenturnier ausfallen. Zum Saisonstart konnten sich die Vereinsmitglieder über einheitliche Vereinskleidung mit neuem Vereinslogo freuen. Am ersten Mai-Wochenende startet für einige Mannschaften in die neue Runde.

### Spielbetrieb:

3. Mai, 16.00 Uhr: Erster Spieltag Midfeld 1 gegen TC 1978 Kirrberg (Heimspiel)

3. Mai, 16.00 Uhr: Erster Spieltag Midfeld 3 gegen TC Schwarz-Weiß Elversberg (Auswärtsspiel)

4. Mai: Erstes Spiel Herren 40/2 gegen SG Bexbach Frankenholz (Auswärtsspiel)

5. Mai, 9.00 Uhr: Erster Spieltag Aktive Damen gegen TC 1978 Kirrberg (Heimspiel)

5. Mai, 14.00 Uhr: Erster Spieltag U15 Junioren männlich gegen TC Oberthal (Auswärtsspiel)

10. Mai, 16.00 Uhr: Zweiter Spieltag Midfeld 1 gegen TC 86 Reinheim (Auswärtsspiel)

10. Mai, 16.00 Uhr: Erster Spieltag Midfeld 2 gegen TC Blau-Weiß Homburg (Heimspiel)

12. Mai, 14:00 Uhr: Zweiter Spieltag U15 Junioren männlich gegen TC Blau-Weiß Ottweiler (Auswärtsspiel)

### Termine:

11. Mai, 10.00 Uhr: Arbeitseinsatz zur Instandhaltung der Anlage

11. und 12. Mai: Teilnahme am Limbacher Maimarkt

29. Juni: 40 Jahre TC Limbach

Mehr Infos zum Verein unter [www.tc-limbach.com](http://www.tc-limbach.com).

## Hallo Jahrgang 1943 Limbach und Altstadt

Der Gottesdienst zu unserem Klassentreffen am Sonntag, 05.05., findet um 10.00 Uhr in der Martinskirche in Altstadt statt (statt wie angekündigt in der Elisabethkirche).

E. Sälzer und P. Bernhard

## Allgemeine Nachrichten



### Beratung zur Rückkehr ins Berufsleben

#### Sprechstunde am 14. Mai in der Arbeitsagentur Homburg

Jutta Bischof bietet am Montag, 14. Mai, eine unverbindliche Sprechstunde für Wiedereinstiegsinteressierte an. Die Beratungen finden vormittags in der Arbeitsagentur Homburg (Raum 315), Talstr. 57b, 66424 Homburg, statt. Um eine Terminvereinbarung bis zum 07. Mai wird gebeten.

Die Sprechstunde richtet sich an Frauen und Männer, die nach Eltern- oder Pflegezeit wieder arbeiten möchten und bisher noch nicht mit der Agentur für Arbeit oder dem Jobcenter in Kontakt stehen. Besprochen werden zum Beispiel Fragen zur Vereinbarkeit von Beruf und Familie, zu Stellensuche und Bewerbung, zu Weiterbildung und zu Hilfen durch die Agentur für Arbeit.

**Kontakt und Anmeldung:** Dorothee Merziger (Beauftragte für Chancengleichheit am Arbeitsmarkt), Tel. (0681) 9442301, E-Mail: [saarbruecken.bca@arbeitsagentur.de](mailto:saarbruecken.bca@arbeitsagentur.de)

### So viel Theater:

#### Eine (Theater)Woche voll (Theater)Cocktail



### Eine Woche Theater im Kulturzentrum Saalbau in Homburg vom 20. bis 26. Mai 2019

Im Saarpfalz-Kreis schätzt man die Kunst des Spiels auf der Bühne und das Schauspiel wird in Schulen und Vereinen liebevoll gepflegt. Unterstützung finden die jungen Mimen der weiterführenden Schulen bei der Stiftung für Kultur und Umwelt der Kreissparkasse Saarpfalz, die bereits zwei Mal die „Theaterwoche der weiterführenden Schulen im Saarpfalz-Kreis“ organisiert und durchgeführt hat. Auch ARTefix, die Freie Kunstschule Saarpfalz e. V., gehört zu den Theaterförderern: Hier kann man nicht nur die berufsbegleitende Grundlagenbildung „Theaterpädagogik nach BuT“ absolvieren, ARTefix hat auch vor zwei Jahren den „Saarpfälzischen Theatercocktail“ ins Leben gerufen, bei dem sich Vereine, Gruppen und Schulen mit ihren Stücken präsentieren konnten.

Nun haben sich beide Organisatoren zusammengetan und präsentieren vom 20. bis 26. Mai im Kulturzentrum Saalbau in Homburg „Theaterwoche trifft Theatercocktail“.

Insgesamt 20 verschiedene Stücke werden von den Gruppen aufgeführt - es ist eine bunte Vielfalt aus der Theaterwelt: Komödie, Drama, Musical, Märchen, Improvisations-, Bewegungs- und Tanz-

theater, Klassiker oder Eigenproduktionen, alles einstudiert mit Fleiß, Phantasie und Liebe zum Detail. Von Montag bis Sonntag gibt es täglich mindestens zwei, manchmal auch vier Stücke zu sehen. Beginn ist montags bis freitags jeweils um 18.00 Uhr, Samstag um 16.00 Uhr, Sonntag um 15.00 Uhr.

Die Theaterwoche startet am Montag, 20. Mai, mit dem Stück „Die Hoffnung stirbt zuletzt“, gespielt von der Theatergruppe „Die Fibrösen“ aus Einöd. Anschließend kann sich das Publikum begeistern lassen von der Theater-AG der Robert-Bosch-Schule Homburg mit der „Elterntauschbörse“ und der Musical-AG des Christian von Mannlich-Gymnasiums Homburg, die den „Zauberer von Oz“ in Auszügen zeigt.

Die Aufführungen am Dienstag, 21. Mai, beginnen mit einem ganz besonderen Projekt: Die Grundschulen Einöd und Reinheim sowie die FGTS der Grundschule Kirkel und Galileo-Schule Bexbach haben sich jeweils mit dem gleichen Thema „Gemeinsam geht es besser“ auseinandergesetzt und daraus eigene Theaterstücke entwickelt. Diese sehr unterschiedlichen Variationen zeigen sie nacheinander und nutzen dafür ein gemeinsames Bühnenbild, denn auch hier gilt: „Gemeinsam geht es besser!“ Nach einer kurzen Pause geht es dann weiter mit dem DS-Kurs der Klasse 10 des Christian von Mannlich-Gymnasiums Homburg. Sie zeigen „Bruch-Stücke“. Zum Abschluss dieses Veranstaltungstages zeigt die Theatergruppe des Saarpfalz-Gymnasiums „Werkchau - Szenen aus dem Unterricht“. Am Mittwoch, 22. Mai, geht es gleich mit viel Schwung los: Die Tanztheater-AG der Grundschule Blieskastel-Mitte bringt das Publikum auf Trab mit „Tanzen ist krass, Tanzen macht Spaß“, danach folgen ruhigere Töne, wenn die Theater-AG der Montessori-Schule Oberwürzbach ihre Gedanken zum Thema „Krieg und Frieden“ - Warum gibt es Kriege? auf der Bühne zeigt. Anschließend folgt der DS-Kurs der Klassenstufe 10 des Von der Leyen-Gymnasiums Blieskastel mit Ausschnitten aus dem Stück „Ab heute heißt du Sara“. Der DS-Kurs des Gymnasiums Johanneum Homburg beschließt den Abend mit der Komödie „Wir werden ja sehen“.

Am Donnerstag, 23. Mai, begrüßt die Theater-AG des Leibniz-Gymnasiums St. Ingbert das Publikum mit Szenen aus „Die Kinder des Monsieur Mathieu“. Im Anschluss daran folgt das Bewegungstheater des Christian von Mannlich-Gymnasiums Homburg mit „Metropolis“. Danach unterhalten die ARTeefen, die Theatergruppe von ARtefix, mit dem Improvisationstheater „Homburg - Schillerstraße, Ecke ARtefix“, die Zuschauer. Durch Zurufe vom Publikum können den Schauspielern Regieanweisungen erteilt werden. Mit „Menschenscrabble“ wird dieser Abend durch die ARTeefen beendet.

Am Freitag, 24. Mai, beginnt eine ganz besondere Gruppe den Theaterabend: Die Theatergruppe des „Haus Sonne“ in Walsheim besteht aus vielen Menschen mit und ohne Handicap, die ein eigenes Theaterstück entwickelt und einstudiert haben. „Wo die Liebe alle vereint, gibt es keine Grenzen“ heißt ihr Stück, das sie auf der Bühne zeigen. Im weiteren Verlauf des Abends werden wieder die ARTeefen aktiv sein. Wer nach dem gestrigen Abend Freude am Improvisieren gefunden hat, kommt hier auf seine Kosten. Es wird nämlich „Improvisation zum Mitmachen ... Spiele und Spaß für Alle“ geben. Zum Schluss zeigen dann die ARTeefen ihr ebenfalls selbst erarbeitetes, szenisches Stück „Frauen“.

Der Samstag, 25. Mai, beginnt mit einer Überraschung: Die Theaterpädagogik-Klasse TP17 wird hier ihre gemeinsame Abschlussarbeit vorstellen. Mehr wird hier nicht verraten, nur, dass am Schluss „Alles nur Theater“ ist. Nach einer Pause wird dann „Pygmalion im Bliesgau“ aufgeführt, ein abendfüllendes Theaterstück, im Original von George Bernard Shaw, bearbeitet und einstudiert von der Theatergruppe Wolfersheim.

Den Abschluss der unterhaltsamen Woche bilden am Sonntag, 26. Mai, bereits um 15.00 Uhr, zwei Gruppen: Da bleibt noch reichlich Zeit für den Gang zur Europawahl-Urne! Es beginnt das Theaterprojekt der Gemeinschaftsschule St. Ingbert-Rohrbach mit „Die neue Schülerin“, anschließend geht es märchenhaft weiter mit der Kindertheatergruppe Wolfersheim mit „Schneewittchen“.

**Theaterwoche trifft Theatercocktail** - nach diesen sieben Bühnentagen wird so mancher gerne selbst die Bretter betreten, die die Welt bedeuten. Die Veranstalter verlosen daher unter den Besuchern der Veranstaltung zwei Theater-Wochenkurse der Sommerakademie Blieskastel, die immer in den ersten drei saarländischen Schulferienwochen stattfindet. Die Verlosung findet am Sonntag, 26. Mai 2019, statt. Nähere Infos zur Veranstaltung unter [www.artefix.de](http://www.artefix.de) und [www.stiftung-ksksaarpfalz.de](http://www.stiftung-ksksaarpfalz.de).

ÜBRIGENS . . .

# STEMPEL

MACHEN WIR AUCH!



**DRUCK + VERLAG  
B. FABER GMBH**

Otto-Walle-Straße 10 · 66399 Mandelbachtal-Heckendalheim  
Telefon (0 68 03) 4 04 und 4 05 · Telefax (0 68 03) 34 25

**Wir gestalten gerne  
Ihre Anzeigen,**  
auch wenn sie in nicht  
von uns verlegten  
Amtsblättern  
erscheinen  
sollen!

**Druck + Verlag  
Berthold Faber GmbH**  
Telefon 0 68 03 - 4 04 · Telefax 34 25  
Otto-Walle-Str. 10 · 66399 Mandelbachtal

**Wir  
machen  
Ihnen ein  
Angebot!**



**STEINBILDHAUEREI  
HANS-PETER LANG**  
INHABER BERND KLEWES  
FRIEDENSTRASSE 12  
66459 ALTSTADT  
TEL.: 06841/8834

- GRABANLAGEN - TREPPEN - FENSTERBÄNKE - MÖBEL - IN NATURSTEIN -

## Bestattungen Backes



### Carsten Backes

Goethestraße 41a • 66459 Kirkel-Neuhäusel  
(0 68 49) 9 91 85 50

Beethovenstraße 9 • 66459 Kirkel-Limbach  
(0 68 41) 8 12 05

Zum Kirchberg 10 • 66459 Kirkel-Altstadt  
(0 68 41) 7 59 85 77

[www.bestattungen-backes.de](http://www.bestattungen-backes.de)



**Der Bestatter**  
Mitglied der Innung

**Tag und Nacht für Sie dienstbereit!**

Bestattermeister

## Rainer Gebhardt

vormals Bestattungen Gerhard Pfeifer



Sehr gut in Preis und Leistung  
von Ihnen bewertet.

Beantragung der Hinterbliebenen-  
sondervorauszahlung auf Ihr Konto  
ohne Aufpreis.

[www.beerdigungen-gebhardt.de](http://www.beerdigungen-gebhardt.de)  
Kirkel • Kaiserstraße 116 • Tel. 271

## Abdruck von Fotos

Vereine und Verbände, die Fotos zur Veröffentlichung per E-Mail an den Verlag senden, werden gebeten, diese stets als Original-Bilddaten, d. h. als JPG, TIF- oder EPS-Datei und nicht lediglich in eine Word-Datei eingebunden zur Verfügung zu stellen.

Die Fotos sollten in einer Bildauflösung von mind. 300 dpi, besser jedoch 600 dpi vorliegen.

Bilddaten mit einer zu geringen Auflösung können nicht abgedruckt werden. Wir bitten um Beachtung.

Die Kosten für den Abdruck eines Fotos betragen 13,50 EUR + MwSt.

**Wenn Fotoabdruck erwünscht, bitte Rechnungsanschrift angeben.**



**DRUCK + VERLAG  
BERTHOLD FABER GMBH**

Telefon 0 68 03 - 4 04 • Fax 0 68 03 - 34 25

## Das Bestattungshaus

würdevoll - zeitgemäß - einfühlsam - bezahlbar

**STEIMER & GRUB**  
GmbH

[www.bestattungen-steimer.de](http://www.bestattungen-steimer.de)

[info@bestattungen-steimer.de](mailto:info@bestattungen-steimer.de)

### Am besten vertrauen Sie nur:

unserem eingetragenen Markenzeichen  
und Zertifizierung



auf unsere professionellen und seriösen  
Dienstleistungen

unserer kompetenten Vorsorgeberatung

dem fachgeprüften Bestatter  
Christof Heß



Telefon: 06841/8552  
0172/68 04 738

[www.verlag-faber.de](http://www.verlag-faber.de)



LOGO T-1



LOGO T-2



LOGO T-3



LOGO T-4



LOGO T-5

# Trauer

Haben Sie  
die schmerzliche Pflicht,  
den Abschied eines  
geliebten Menschen  
bekannt zu geben,  
hilft Ihnen eine Trauer-  
anzeige.

Wir beraten Sie gerne.  
Sie erreichen uns unter  
Telefon 0 68 03 - 4 04  
Telefax 0 68 03 - 34 25

**Druck + Verlag  
Berthold Faber GmbH**  
Otto-Walle-Straße 10  
66399 Mandelbachtal





## Danke sagen...

mit einer Traueranzeige in Ihrem Amtlichen Bekanntmachungsblatt

Info und Beratung:  
Dieter Wörz  
0 171 / 65 45 187



**DRUCK + VERLAG  
BERTHOLD FABER GMBH**



## Herzlichen Dank

an alle, die unserem lieben Verstorbenen

# Karl Heinz Zimmermann

\* 26.05.1939 † 16.04.2019

Wertschätzung und Freundschaft entgegengebracht, ihm und uns in Krankheit und Tod zur Seite gestanden und uns bei seinem Abschied mit Worten, Umarmungen oder in aller Stille begleitet haben.

Besonders möchten wir danken:

dem Praxisteam Dr. Pop für die langjährige medizinische Versorgung, den Pflegekräften des Seniorenheims Höcherberg in Bexbach für die liebevolle und kompetente Betreuung, Herrn Pastoralreferent Glombitza für die würdevolle Trauerfeier und Herrn Backes für die einfühlsame Organisation der Bestattung.

**Annelie und Eva-Maria Zimmermann**

**Bayerisch Kohlhof, im Mai 2019**

Seid nicht traurig wenn ihr an mich denkt!  
Erzählt von mir und lasst mir einen Platz zwischen euch, so wie ich ihn im Leben hatte.

Traurig, aber auch dankbar für alles, was er für uns getan hat, nehmen wir Abschied von meinem lieben Mann, unserem guten Vater, Schwiegervater und Opa

## Baldur Brill

\* 21.11.1934 † 26.04.2019

In Liebe:

*Inge*

*Yvonne und Richard*

*Jürgen und Carmen*

*Christine und Wolfgang*

**Opa wir vermissen dich:**

*Marcel, Marwin, Celine, Maurice,*

*Michelle*

*sowie alle Anverwandten und Freunde*

66459 Kirkel, im Mai 2019

Die Trauerfeier mit anschließender Urnenbeisetzung findet am Mittwoch, 8. Mai 2019 um 14.00 Uhr auf dem Friedhof in Kirkel-Neuhäusel statt.

Von Beileidsbezeugungen am Grab bitten wir höflichst abzusehen.

Bestattungshaus Steimer & Grub, Kirkel-Limbach



In liebevoller Erinnerung

## Anneliese Erhardt

**Herzlichen Dank**

sagen wir allen, die sich in stiller Trauer mit uns verbunden fühlten und ihre Anteilnahme auf so liebevolle und vielfältige Weise zum Ausdruck brachten.

Im Namen aller Angehörigen:

**Klaus Erhardt**

**Kirkel, im Mai 2019**

## EILIGE FAMILIENANZEIGEN?

Rufen Sie uns einfach an - wir tun dann unser Bestes für Sie!



**DRUCK + VERLAG BERTHOLD FABER GMBH**

Otto-Walle-Str. 10 • 66399 Mandelbachtal • Tel. (0 68 03) 4 04

## Trauer-Danksagungskarten und Sterbebildchen

drucken wir auch in geringen Stückzahlen schnell, gut und preiswert für Sie.



**Druck + Verlag Berthold Faber GmbH**

Otto-Walle-Straße 10 • 66399 Mandelbachtal  
Telefon (0 68 03) 4 04 und 4 05



**Heizöl**  
OEL SCHNEIDER GmbH

RAL GÜTEZEICHEN

☎ (0 68 94)  
**5 20 72**

www.oelschneider.de



# 9. SCHUTZENGELLAUF

Freitag, 17. Mai 2019 - 08:00 Uhr – 21:00 Uhr

Blieskasteler Spendenlauf zugunsten von schwerstkranken Kindern

Unser Motto: Helfen macht Spaß

Ausrichter:

## Blieskasteler Freunde und Helfer – Schutzengel für Kinder e.V.

66440 Blieskastel-Lautzkirchen, Florianstraße  
im Stadion des SC Blieskastel-Lautzkirchen e.V.



Blieskasteler Freunde und Helfer  
Schutzengel für Kinder e.V.

Es werden ohne Zeitmessung beliebig viele Runden  
auf der 400-Meter-Tartanbahn gelaufen.

Mitmachen und mit jedem Schritt helfen -

Jede Runde zählt und jeder Cent hilft!

Weitere Informationen unter: [www.Blieskasteler-Schutzengel.de](http://www.Blieskasteler-Schutzengel.de),  
06842-7081206 oder 0176-56980954

Willkommen sind alle, die helfen wollen

Spendenkonto: Volks- u. Raiffeisenbank Saarpfalz e.G.  
IBAN: DE58 5929 1200 2425 5502 01 – BIC: GENODE51BEX



# Limbacher Maimarkt

11. + 12.  
Mai

## Palatia Jugend/ Montagsstrahler

- ☼ gegrillte Hähnchen
- ☼ Bierstand

## Tennisverein

- ☼ Crêpes ☼ Waffeln
- ☼ Curly Fries, Wedges
- ☼ Erdbeer-Hugo
- ☼ Bier ☼ Schnaps

## Freiwillige Feuerwehr

- ☼ Ausstellung und Demonstration mit Löschzügen der Feuerwehr

## Die Limbacher

- ☼ Edelpils
- ☼ Ayinger Frühlingbier
- ☼ Gin Ginger
- ☼ Rost-/Currywurst (Gessner!), Pommes
- ☼ Limbacher Shot
- ☼ Cocktails

## TV Limbach und Freunde

- ☼ Orientalische Spezialitäten
- ☼ Kuchen
- ☼ Tee
- ☼ Granatapfel-Spritz

## Musikverein

- ☼ Löffelchensohnsuppe
- ☼ Worschdsalat
- ☼ Brodgrumbiere
- ☼ Kässchmier
- ☼ Kuchentheke

## Straußbuwe & -mäde

- ☼ „Helgas Frühlings-spritzer“
- ☼ Capri-Bowle
- ☼ Weizenbier
- ☼ Weinschorle
- ☼ Longdrinks, Schnäpse

## Programm

Samstag ab 17.00 Uhr  
Sonntag ab 11.00 Uhr  
Mittagessen  
16.00 Uhr  
Flötengruppen Musikverein  
anschließend  
Männergesangverein  
Tombola und Rundfahrten

## Es Clippche

- ☼ Dibbelabbes
- ☼ Knobi-Flütes
- ☼ Andechser ☼ Ur-Pils
- ☼ Lillet, Crémant, Nissje

## SPD Limbach

- ☼ Speckwaffeln
- ☼ Wein ☼ Aperitifs
- ☼ nichtalkohol. Getränke
- ☼ Bierspezialitäten

## Förderverein KiTa Christ König

- ☼ Kinderstand u. a. mit schönen Dingen und kleinen Überraschungen

## Die Oldtimer

- ☼ Gefülde mit Sauerkraut und Specksoße
- ☼ echte Limbacher
- ☼ diverse Getränke mit/ohne Alkohol
- ☼ Tombola und Rundfahrten



Volks- und RaiffeisenBank  
Saarpfalz eG

www.vrbbf-faber.de  
Tel. (06803) 404-1405  
mail@vrbbf-faber.de

Grün?

—

Giftgrün!

Am 26. Mai.  
In Kirkel.

